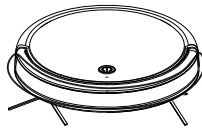
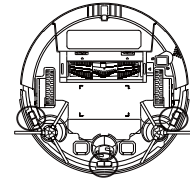


① sides of the robot; lados del robot.



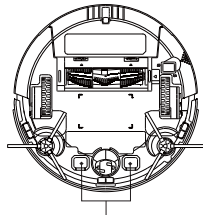
② Sensor frontal infrarrojo de prevención contra colisiones.



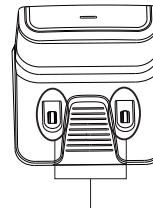
③ Tres sensores inferiores de prevención contra caídas

### ◆ 5.Limpieza de los contactos de carga

La materia extraña puede adherirse a la parte de abajo y los contactos de carga del robot. Si esta materia se acumula en grandes cantidades en los pines de contacto debajo del robot puede no cargarse normalmente. Se recomienda limpiar los sensores una vez a la semana. En la posición que muestra la figura se encuentran los contactos de carga. Use un paño seco para limpiar los polos de carga en el robot y la base de carga (desconecte de la corriente cuando limpie)



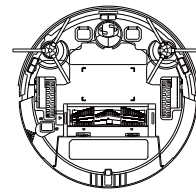
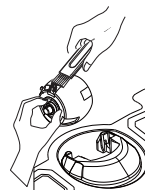
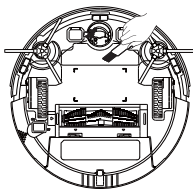
contactos de carga en el robot



contactos de carga en la base de carga

### ◆ 6.Limpieza de la rueda

Las materias extrañas pueden adherirse a las ruedas omnidireccionales del equipo. Si se acumulan demasiado en las ruedas inferiores, pueden impedir que el robot se mueva hacia adelante y la limpieza, o deteriorar la eficiencia de la misma. Se recomienda limpiarlas una vez a la semana. Retire las ruedas del montaje delantero y elimine el pelo o la suciedad en la carcasa y los enredados en el eje. Cuando termine, vuelva a instalar las ruedas en su montaje.



## 6.Mantenimiento y frecuencia de reposición

Nombre	Frecuencia de mantenimiento	Frecuencia de reemplazo
Contenedor de basura	Después de cada uso	-
Filtro	Una vez a la semana (dos veces por semana cuando haya mascotas)	Cada 2-3 meses
Cepillo de rodillo	Una vez a la semana (dos veces por semana cuando haya mascotas)	Cada 6-12 meses
Cepillos laterales	Mensualmente	Cada 3-6 meses
Sensor	Mensualmente	-
Contacto de carga	Mensualmente	-
Rueda omnidireccional	Mensualmente	-



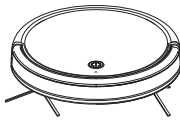

Nota: Sweeva cuenta con muchas y variadas piezas y componentes de repuesto. Puede comprar repuestos usando la aplicación "TCL Home" o visitando las tiendas en línea o tiendas convencionales de TCL.

## 7. Solución de problemas

Descripción de la falla	Soluciones
Voltaje bajo de la pila	Ponga a cargar manualmente el robot
No gira el cepillo de rodillo	Limpie el cepillo de rodillo de pelo y materias extrañas.
El cepillo lateral no gira	Limpie el cepillo lateral de pelo y materias extrañas.
Error al iniciar el robot	Revise si el robot está completamente cargado Revise si el botón de encendido en la parte de abajo del robot está en la opción "ON"
Succión insuficiente	Revise si está bloqueada por materias extrañas la entrada de succión del ventilador. Vacíe el contenedor de basura Limpie o sustituya el filtro de alta eficiencia del contenedor de polvo
Mucho ruido	Revise si el contenedor de polvo está instalado correctamente Revise si el filtro de alta eficiencia está instalado en el contenedor de polvo Revise si en el cepillo de rodillo o en los cepillos laterales existen materias extrañas atascadas .
Error al iniciar con el control remoto	Reemplace la pila del control remoto (pila AAA)
Error al cargar	Retire los objetos que rodean la base de carga y asegúrese de que la base de carga esté conectada a la corriente Limpie los contactos de carga de la base de carga y del robot con un paño seco
El robot se detiene automáticamente	Si el cepillo de rodillo o el cepillo lateral está atascado y deja de girar Si la rueda lateral está atascada, y por ende el robot no puede avanzar. Revise si el robot está recibiendo energía eléctrica

## 8. Parámetros básicos

### Robot Sweeva 2000

	<b>Modelo</b>	<b>B200A</b>
	Dimensiones	320mmX323.5mmX70mm
	Pila	Li-ion 2900mAh
	Peso neto	4.07kg
	Rated voltage	14.1V
	Voltaje nominal	30W
Entrada de corriente	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A	
	<b>Modelo</b>	<b>B200G00AA</b>
	Entrada de corriente nominal	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A
	Salida de corriente nominal	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A

### Adaptador principal Sweeva2000

Modelo: GSC"X"0600S019V12E (X=U,T,V,B,U=US, T=JP,V=EU,B=UK).	Tipo de conector	DC5.5
	Entrada de corriente nominal	100-240V~0.5A Max, 50/60Hz
	Salida de corriente nominal	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A

X=U significa enchufe de Estados Unidos. X=T significa enchufe de Japón. X=V significa enchufe de Europa.  
X=B significa enchufe de Reino Unido.

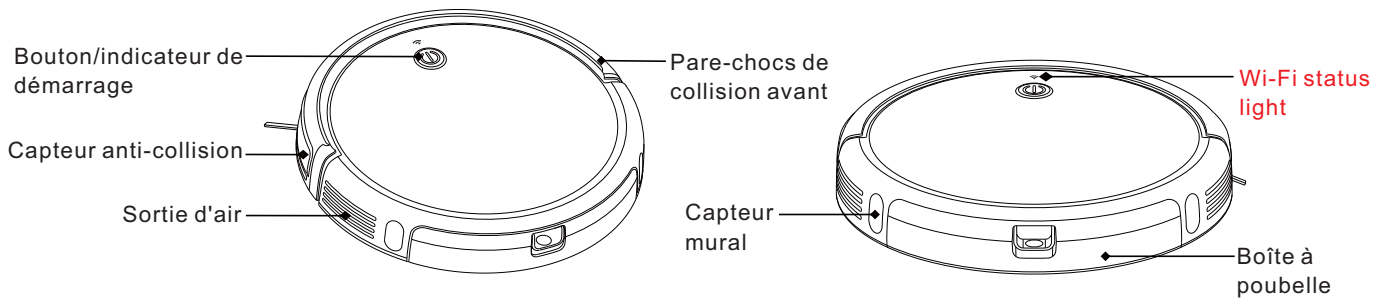
# Sweeva2000

Aspirateur robot

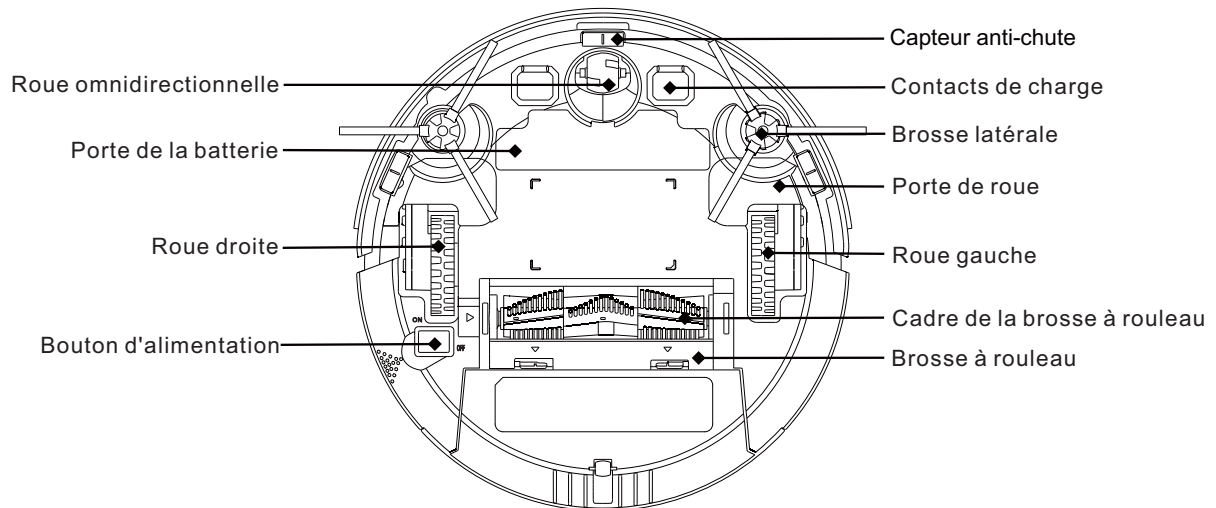
Catalogue .....	49
1. Description du produit. ....	50
2. Liste des emballages. ....	51
3. Consignes de sécurité. ....	52-54
4. Utilisation du produit. ....	54-61
5. Entretien/remplacement des consommables. ....	62-63
6. Fréquence d'entretien et de remplacement. ....	63
7. Dépannage. ....	64
8. Paramètres de base. ....	64

# 1. Description du produit

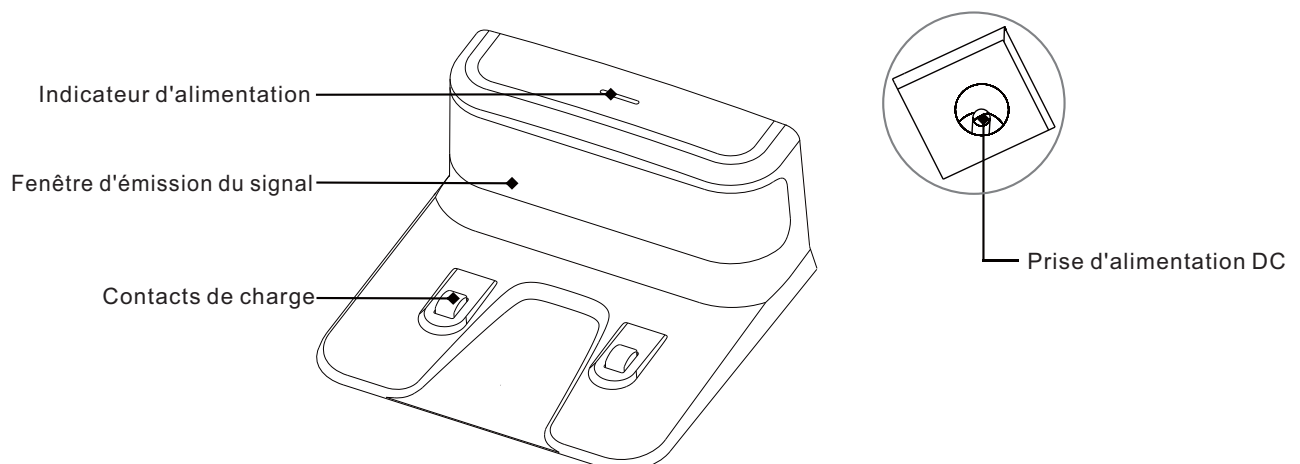
## Aspirateur robot



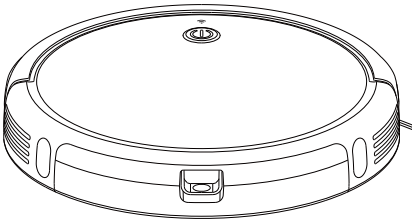
## Fond de l'aspirateur robot



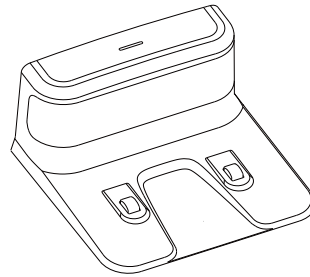
## Base de chargement



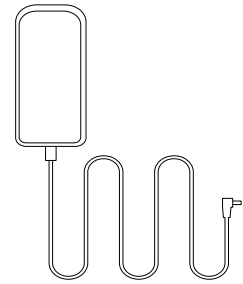
## 2. Liste des emballages



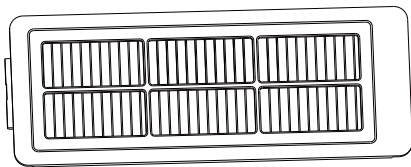
Aspirateur robot X 1



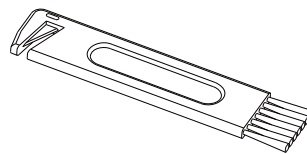
Base de chargement X 1



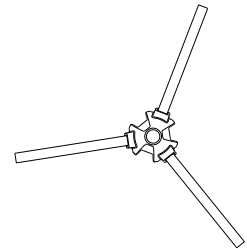
Adaptateur secteur X 1



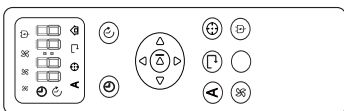
Filtre supplémentaire X 1



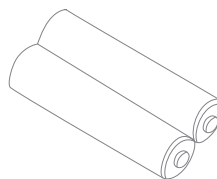
Couteau de nettoyage X 1



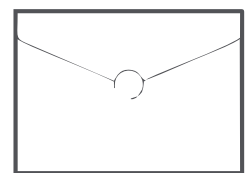
Brosses latérales X 4



Télécommande X 1



Pile AAA X2



Manuel de l'utilisateur et autres documents X 1

### 3. Consignes de sécurité

Les précautions suivantes servent à guider les utilisateurs pour qu'ils utilisent le produit correctement et en toute sécurité afin d'éviter tout risque de blessure ou de dommage.

#### Précautions de base

Après avoir lu ce manuel, veuillez le conserver dans un endroit facilement accessible.

- ◆ Ce symbole est un symbole d'avertissement. Ce symbole vous avertit des dangers potentiels qui peuvent causer des dommages matériels ou des blessures graves, voire mortelles.
- ◆ L'avertissement fait référence à une situation qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves.
- ◆ Faites attention à l'indicateur clignotant. Il peut provoquer des blessures légères ou modérées s'il n'est pas évité.

#### Avertissement

- ◆ Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le produit, afin de prendre connaissance de son utilisation et des précautions à prendre.
- ◆ Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus. Il est interdit aux personnes souffrant d'un handicap physique, mental ou sensoriel d'utiliser ou de faire fonctionner ce produit.
- ◆ Ce produit n'est pas un jouet. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les jeunes enfants et les animaux domestiques doivent être surveillés lorsque le robot fonctionne.
- ◆ Il est interdit aux enfants de jouer avec l'emballage du produit, sous peine de provoquer une suffocation.
- ◆ N'insérez aucune partie du corps (comme les mains ou les aliments) sous les brosses ou les roues de l'appareil lorsqu'il fonctionne.
- ◆ Ne placez aucun objet sur le robot, qu'il soit immobile ou en mouvement, et ne vous asseyez pas ou ne vous appuyez pas sur l'appareil.
- ◆ Ne nettoyez pas d'objets brûlants.
- ◆ N'utilisez pas l'appareil pour ramasser des objets durs ou pointus, tels que des feuilles de verre, des clous de fer, etc.
- ◆ N'utilisez pas cet appareil dans un environnement humide ou inflammable, explosif, corrosif, ou dans une prise de courant exposée.
- ◆ Ne pas vaporiser ou placer de matériaux inflammables (essence, diluant, etc.), de tensioactifs (nettoyants, articles de salle de bain, etc.) ou de boissons autour de l'appareil, sous peine de provoquer un incendie ou une défaillance du produit.
- ◆ Ne versez pas d'eau, de détergent, etc. dans l'appareil, sous peine de provoquer une défaillance du produit.
- ◆ Ce produit est un produit d'intérieur et est destiné à un usage intérieur uniquement. Ne l'utilisez pas à l'extérieur ou dans un environnement suspendu sans clôtures de protection pour l'empêcher de tomber. En même temps, des barrières physiques doivent être utilisées pour l'empêcher de pénétrer sur le balcon afin de garantir un fonctionnement sûr.
- ◆ Pour éviter tout choc électrique, n'exposez pas les composants électroniques du robot, les batteries ou la base de chargement. Il est strictement interdit aux utilisateurs de réparer eux-mêmes le robot. Veuillez confier les travaux d'entretien à du personnel d'entretien qualifié. N'utilisez pas le robot avec des mains mouillées.
- ◆ Ne nettoyez pas ou n'entretenez pas la machine principale et la base de chargement lorsque l'appareil est sous tension.
- ◆ Veuillez à utiliser des adaptateurs, des piles et d'autres accessoires d'origine. N'utilisez pas d'accessoires tiers..
- ◆ Ce produit contient des piles, veuillez ne pas mettre le produit dans l'eau ou sur le feu ; veuillez cesser d'utiliser ce produit en cas de problème de pile ; la pile doit être recyclée séparément, et la pile usagée doit être mise dans un sac en plastique scellé et manipulée conformément aux lois et réglementations environnementales locales.
- ◆ N'utilisez qu'un chiffon humidifié à l'eau claire pour nettoyer l'appareil.
- ◆ Veuillez noter que le robot se déplace tout seul, faites attention lorsque vous marchez dans la zone que le robot est en train de nettoyer afin d'éviter de marcher dessus.
- ◆ L'appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu une assistance ou des instructions.
- ◆ L'appareil ne doit être utilisé qu'avec l'unité fournie.
- ◆ Il ne doit être alimenté que par SELV.
- ◆ Cet appareil contient des piles qui ne peuvent être remplacées que par des personnes qualifiées.
- ◆ Pour recharger la batterie, utilisez uniquement le bloc d'alimentation amovible fourni avec cet appareil.
- ◆ Cet appareil est destiné à un usage intérieur uniquement. Il doit être nettoyé et entretenu régulièrement. L'appareil ne doit être utilisé qu'avec l'unité fournie.

## ⚠️ Faites attention

- ◆ Protégez soigneusement le cordon d'alimentation, évitez de le tirer, de le tordre, de le coincer dans la porte ou de l'endommager ou de l'écraser avec d'autres objets lourds ; n'utilisez pas l'appareil si le cordon est endommagé.
- ◆ Si la base de chargement n'est pas utilisée pendant une longue période, il faut débrancher la fiche d'alimentation de la prise.
- ◆ Veuillez placer la brosse de nettoyage hors de portée des enfants.
- ◆ Videz fréquemment le bac à poussière et gardez-le propre. N'utilisez pas l'appareil lorsque le bac à poussière est plein.
- ◆ Tenez le cadre principal et la borne de charge de la base de chargement à l'écart des objets métalliques.
- ◆ Cet appareil est spécialement conçu pour éviter de rayer le sol. Cependant, nous vous recommandons tout de même d'utiliser cet appareil pour nettoyer une petite zone de la pièce avant de nettoyer toute la pièce afin de vous assurer que le sol ne soit pas rayé.
- ◆ Veuillez acheter et utiliser les consommables d'origine.

## ⚠️ Rappel

Avant d'utiliser cet appareil, veuillez vérifier les éléments suivants :

- ◆ Retirez les objets fragiles ou inutiles de la zone de nettoyage, notamment les papiers, les stores ou les cordons de rideaux ; retirez les poteries coûteuses, les objets de valeur et les produits inflammables du sol.
- ◆ N'utilisez pas cet appareil dans une pièce où des enfants dorment seuls, sinon l'enfant pourrait être blessé.
- ◆ Vérifiez que la puissance de la batterie est suffisante et rechargez-la si elle est faible.
- ◆ Veuillez vider la poubelle si elle est pleine.
- ◆ Veuillez fermer la porte de la pièce si vous ne voulez pas que le robot y entre. Pendant le nettoyage, le robot peut entrer dans d'autres pièces et continuer à nettoyer.
- ◆ Dans la plupart des cas, le capteur anti-chute empêchera le robot de rouler dans les escaliers. Si le capteur est sale ou utilisé sur un tapis ou sur un sol réfléchissant/très sombre, l'effet du capteur sera compromis. Il est recommandé de mettre en place des barrières physiques aux endroits où le robot risque de tomber.
- ◆ Veuillez ne pas utiliser le robot sur les pompons d'un tapis dans la zone de pliage, afin d'éviter que le robot ne s'emmêle. Évitez de nettoyer des moquettes sombres et à poils hauts ou des moquettes d'une épaisseur supérieure à 1,02 pouces/26 mm, car elles peuvent entraîner une défaillance du robot.

## ⚠️ Notice



Ce symbole sur l'appareil ou son emballage indique : Ne pas jeter les appareils électriques avec les déchets municipaux non triés ; utiliser des installations de collecte séparée. Contactez votre autorité locale pour obtenir des informations sur les systèmes de collecte disponibles. Si les appareils électriques sont mis au rebut dans des décharges ou des dépotoirs, des substances dangereuses peuvent s'infiltrer dans les eaux souterraines et entrer dans la chaîne alimentaire, nuisant ainsi à votre santé et à votre bien-être. Lors du remplacement d'anciens appareils par de nouveaux, le détaillant est légalement tenu de reprendre votre ancien appareil pour le mettre au rebut, au moins gratuitement.

## ⚠️ Déclaration de la FCC

1. Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
  - (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles.
  - (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- ◆ Reorient or relocate the receiving antenna.
- ◆ Increase the separation between the equipment and receiver.
- ◆ Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- ◆ Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- ◆ Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

#### RF Exposure Warning Statements:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment shall be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & body.

## 4. Utilisation du produit

### Conseils importants avant d'utiliser Sweeva

- a Retirez les cordons d'alimentation et les petits objets du sol qui pourraient s'emmêler dans l'Aspirateur Robot.
- b Repliez les bords à pompons des tapis pour éviter d'emmêler l'Aspirateur Robot. Évitez de nettoyer des tapis à poils longs de couleur très foncée ou des tapis d'une épaisseur supérieure à 26 mm, car ils peuvent entraîner un dysfonctionnement du Robot Vacuum.
- c Maintenez le Robot Vacuum à l'écart des espaces inférieurs à 2,8 in/71 mm pour éviter que le Robot Vacuum ne se coince. Si nécessaire, placez une barrière physique pour bloquer les zones problématiques.
- d Gardez le Robot Vacuum à l'écart des zones humides.
- e Le Robot Vacuum peut grimper sur des objets de moins de 20 mm de hauteur. Retirez ces objets si possible.
- f Les capteurs anti-chute empêchent le robot aspirateur de tomber dans les escaliers et les chutes raides. Ils peuvent fonctionner moins efficacement s'ils sont sales ou utilisés sur des sols réfléchissants / de couleur très foncée. Il est recommandé de placer des barrières physiques pour bloquer les zones où le robot aspirateur peut tomber.

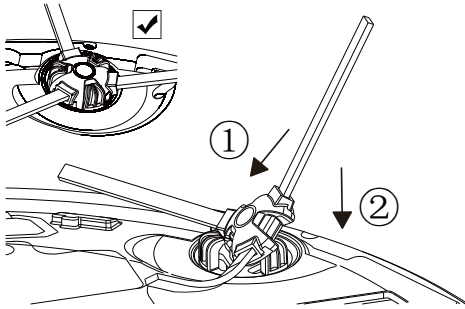


Placez des barrières physiques devant les cheminées et les zones susceptibles d'endommager l'aspirateur robot si vous y pénétrez.

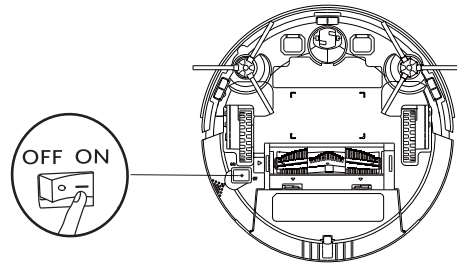


## Préparer

1. Veuillez installer les brosses latérales avant de les utiliser.

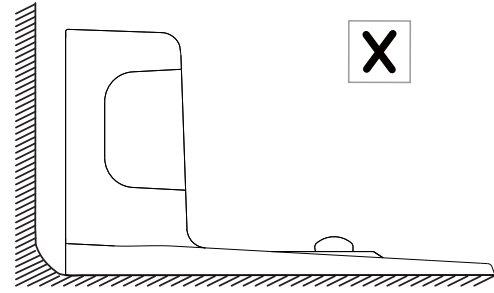
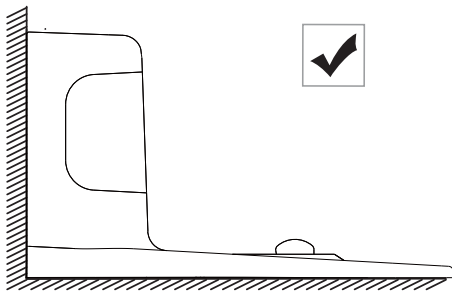


2. Retirer les bandes de limitation des deux côtés du pare-chocs de collision avant du Sweeva.

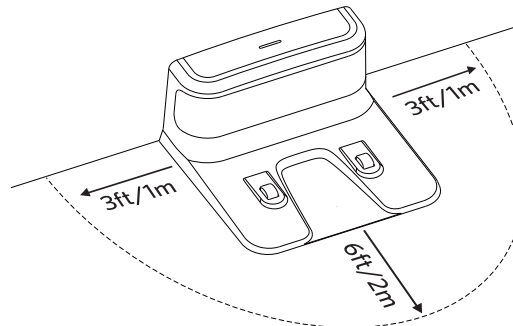


**⚠** Avant toute utilisation, l'utilisateur doit retirer la mousse placée de part et d'autre du pare-chocs avant

3. Veuillez couper l'alimentation électrique avant de procéder à l'entretien.



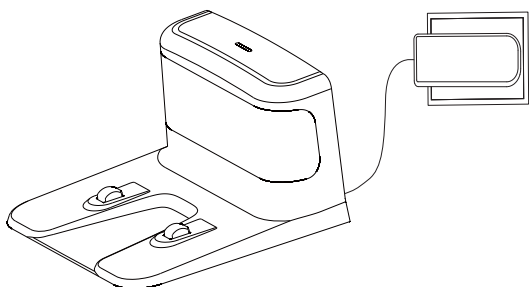
4. Retirez les objets situés à moins de 1 m des côtés gauche et droit et à moins de 2 m de l'avant de la base de chargement.



**⚠** N'exposez pas la base de chargement à une lumière forte ou à des champs magnétiques élevés (par exemple, télévision, réfrigérateur et autres appareils ménagers).

5. Branchez le connecteur rond de l'adaptateur dans la prise d'alimentation de la base de chargement et l'autre extrémité dans une prise murale.

Lorsque la base de chargement est connectée au secteur, le voyant DEL de la base de chargement est bleu fixe.



**!** Installez la base de chargement à un endroit auquel le Robot Vacuum peut facilement accéder. Il est recommandé de placer la base de chargement contre un mur et sur une surface dure plutôt que sur des tapis ou des moquettes.

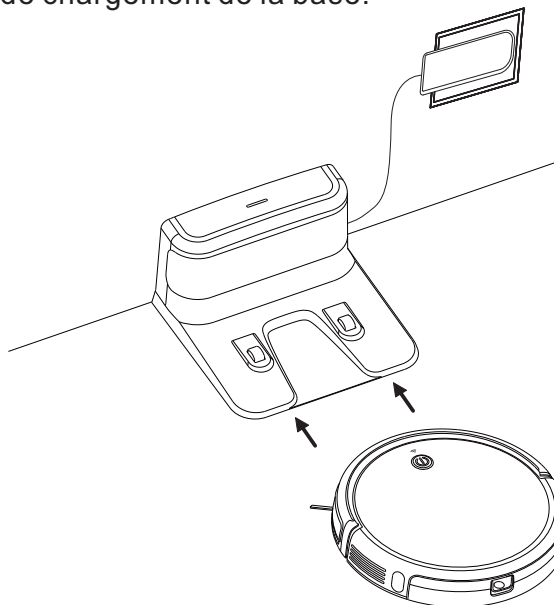
Gardez toujours la base de chargement branchée, sinon le Robot Vacuum ne s'y replacera pas automatiquement.

## Chargez votre aspirateur robot

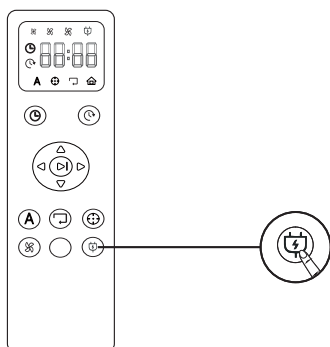
Le Sweeva est doté d'une batterie rechargeable préinstallée qui doit être entièrement chargée avant d'être utilisée.

Sweeva retourne à la base de chargement à la fin d'un cycle de nettoyage ou lorsque sa batterie est faible.

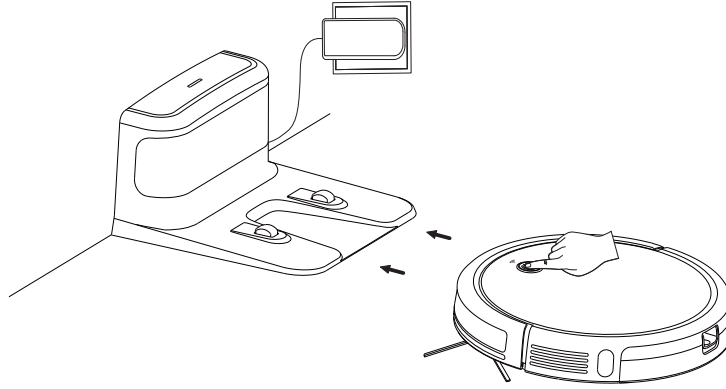
◆ **Méthode 1** : Fixez le Sweeva à la base de chargement en alignant ses broches de chargement avec les broches de chargement de la base.



◆ **Méthode 2** : Appuyez sur le bouton de charge de la télécommande pour replacer l'aspirateur robot sur la base de charge.






- ◆ **Méthode 3** : Appuyez sur le bouton de démarrage de la machine pendant 3 secondes pour la remettre sur la base de chargement.



⚠ Éteignez l'alimentation principale si le Robot Vacuum n'est pas utilisé pendant une longue période. Pour préserver la durée de vie de la batterie, rechargez-la au moins une fois tous les 6 mois.

## Comment commencer à fonctionner

1. Allumez : Allumez le bouton de l'interrupteur à bascule situé en bas du robot (mettez la vitesse à l'état « ON »).
2. Démarrage : Appuyez brièvement sur le « bouton de démarrage »  situé à l'avant du robot pour lancer le mode de nettoyage automatique.
3. Pause : Lorsque le robot fonctionne, appuyez brièvement sur le « bouton de démarrage »  à l'avant, le robot se met en pause et passe en mode veille.
4. Recharge : Appuyez longuement sur le « bouton de démarrage »  pendant trois secondes, lorsque vous entendez un bip, relâchez le bouton, l'aspirateur robot entre en mode de recharge, et retrouve de manière autonome le chemin de la base de chargement pour se recharger.
5. Veille : Si aucune opération n'est effectuée dans les 90 secondes, le voyant d'état s'éteint et le robot passe en mode veille.

## Téléchargez TCL Home APP et associez-le à un robot

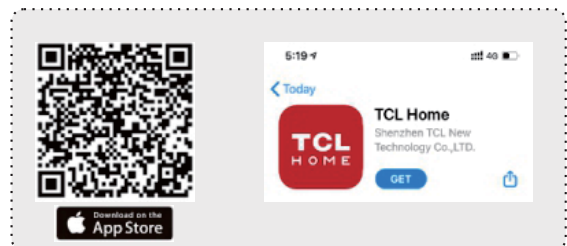
Vous devez télécharger l'application TCL Home APP sur votre téléphone portable et l'associer au robot via le réseau WiFi de la maison. Contrôlez le robot avec le TCL Home APP. Le processus de téléchargement de l'APP et de couplage avec le robot est le suivant :

### 1. Télécharger l'application TCL Home

Téléchargez et installez TCL Home APP (iOS)

**Méthode1:** Scanner le code QR ci-dessous et installer cette application.

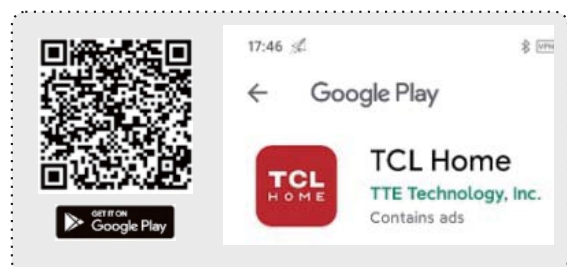
**Méthode2:** Touchez l'icône « App Store » sur votre iPhone . Cherchez « TCL Home » dans a barre de recherche.



Téléchargez et installez TCL Home APP (Android)

**Méthode1:** Scanner le code QR ci-dessous et installer cette application.

**Méthode2:** Touchez l'icône « Google Play » sur votre iPhone. Cherchez « TCL Home » dans la barre de recherche.



2. Créer un compte TCL (Veuillez vous référer au mode d'emploi in-app pour plus de détails) .


### 3. Associez l'application au robot

1. Appuyez sur l'interrupteur à bascule situé à l'arrière du robot pour vous assurer qu'il est sous tension, le bouton marche/arrêt s'allume en bleu ;

2. Appuyez et maintenez le bouton marche/arrêt pendant 7 secondes, le robot émet deux bips.

3. Une fois que le voyant d'état Wi-Fi commence à clignoter lentement en bleu, cliquez sur « Suivant » dans l'application ; (Notes : Les étapes détaillées du réseau de distribution peuvent être exploitées selon les étapes de l'application).

### 4. Réinitialisation du Wi-Fi

Lorsque le robot ne parvient pas à se connecter à Internet, appuyez sur  et maintenez-le enfoncé pendant 7 secondes avant que le voyant Wifi ne s'éteigne. Ensuite, il se met à clignoter lentement, accompagné d'un signal sonore. Cela indique que le robot est prêt pour une nouvelle connexion.

### 5. Plus de fonctions APP

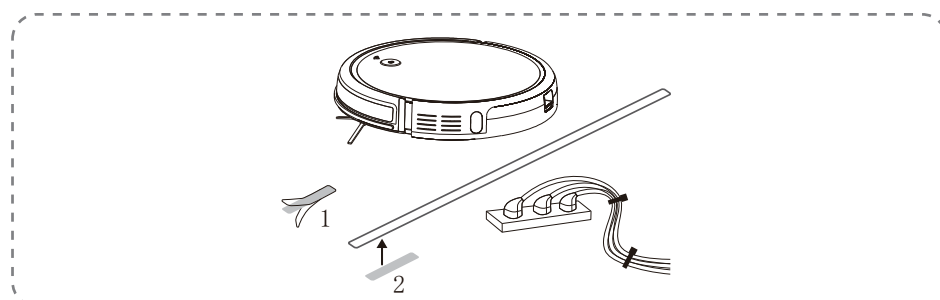
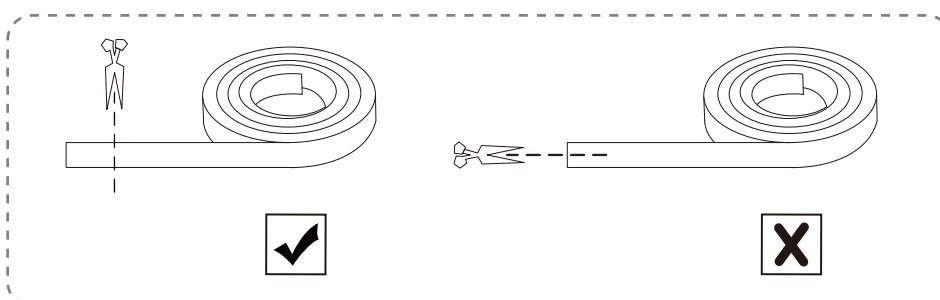
Le TCL Home APP dispose d'un nettoyage programmé, d'un nettoyage automatique, d'un nettoyage des coins, d'un nettoyage à point fixe, d'un contrôle vocal (connecté avec Alexa et l'assistant vocal Google) et d'autres fonctions, veuillez vous référer aux instructions pertinentes sur l'APP.

- ◆ En raison du développement et de la mise à jour continus de l'APP, il peut y avoir quelques ajustements mineurs sur la page de l'APP, veuillez vous référer à la version actuelle.
- ◆ La connexion sans fil Wi-Fi prend uniquement en charge les réseaux de la bande de fréquence 2,4 GHz et ne prend pas en charge les réseaux de la bande de fréquence 5 GHz.
- ◆ Si le jumelage échoue, vérifiez l'état de l'Internet et essayez de nouveau le jumelage.

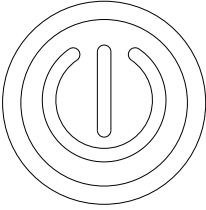
### Mur virtuel

Un mur virtuel peut être utilisé pour isoler les zones que vous ne souhaitez pas nettoyer. Dans les zones où le robot ne doit pas entrer, un mur virtuel peut être créé le long de l'entrée (comme le montre la figure ci-dessous) ;

- ◆ Collez le dispositif virtuel fermement sur le sol. Veuillez ne pas coller un mur virtuel près de la base de chargement, afin de ne pas affecter la recharge.



## Description de l'état des indicateurs clés

	Bleu	Alimentation normale, peut passer en mode travail/veille selon les besoins.
	Rouge	Avertissement d'erreur
	Clignotements rouges	Avertissement d'erreur
	Orange	En état de batterie faible en mode travail/mode veille/retour à la base de charge
	Flashes orange	L'appareil est en train de se charger

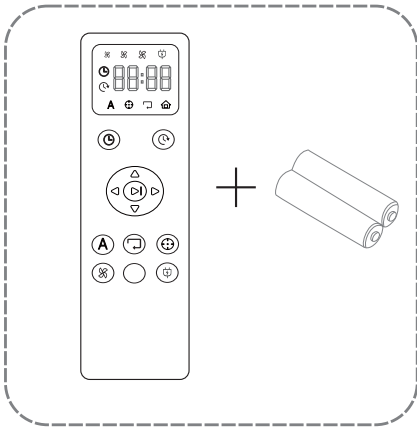
## Tonalités et indicateurs d'erreur

Statut	Alarme par buzzer	Action
Brosse du rouleau coincée	Un bip, une lumière rouge clignotante	Éteignez le Sweeva's et enlevez les cheveux ou les débris de la brosse du rouleau.
Les capteurs anti-chute sont sales	Deux bips, lumière bleue fixe	Nettoyez les capteurs anti-chute.
Défaillance de la brosse latérale	Deux bips, lumière rouge clignotante	Éteignez le Sweeva et enlevez les cheveux ou les débris des brosses latérales.
Défaillance d'une roue latérale	Trois bips, lumière rouge clignotante	Éteignez les Sweeva et enlevez tous les cheveux ou débris de la roue.
Pare-chocs de collision avant coincé	Quatre bips, lumière bleue fixe	Après avoir réparé le pare-chocs de collision avant coincé, appuyez sur le « bouton Start » pour redémarrer le robot.
Défaut d'aspiration	Cinq bips, lumière rouge clignotante	1.Éteignez le Sweeva's, puis retirez et videz le collecteur de poussière. 2.Assurez-vous que l'entrée d'aspiration n'est pas bloquée par des cheveux ou des débris.
Avertissement de batterie faible	Sept bips, lumière orange fixe	Placez manuellement le robot sur la base de chargement pour le charger.

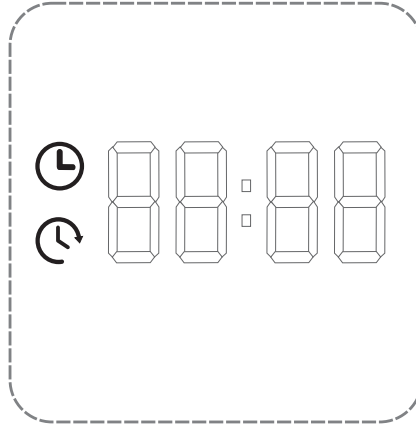
## Comment éteindre le robot

Désactivez le bouton d'alimentation situé sur la partie inférieure du robot (mettez le levier en position « OFF »).

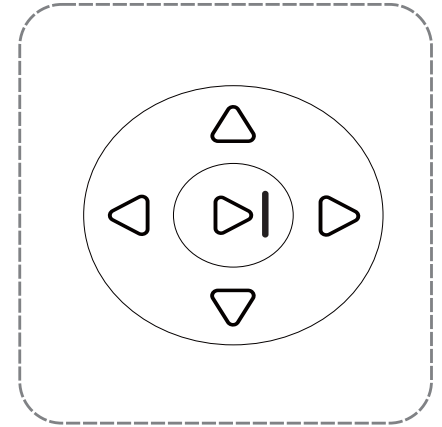
## Comment utiliser la télécommande



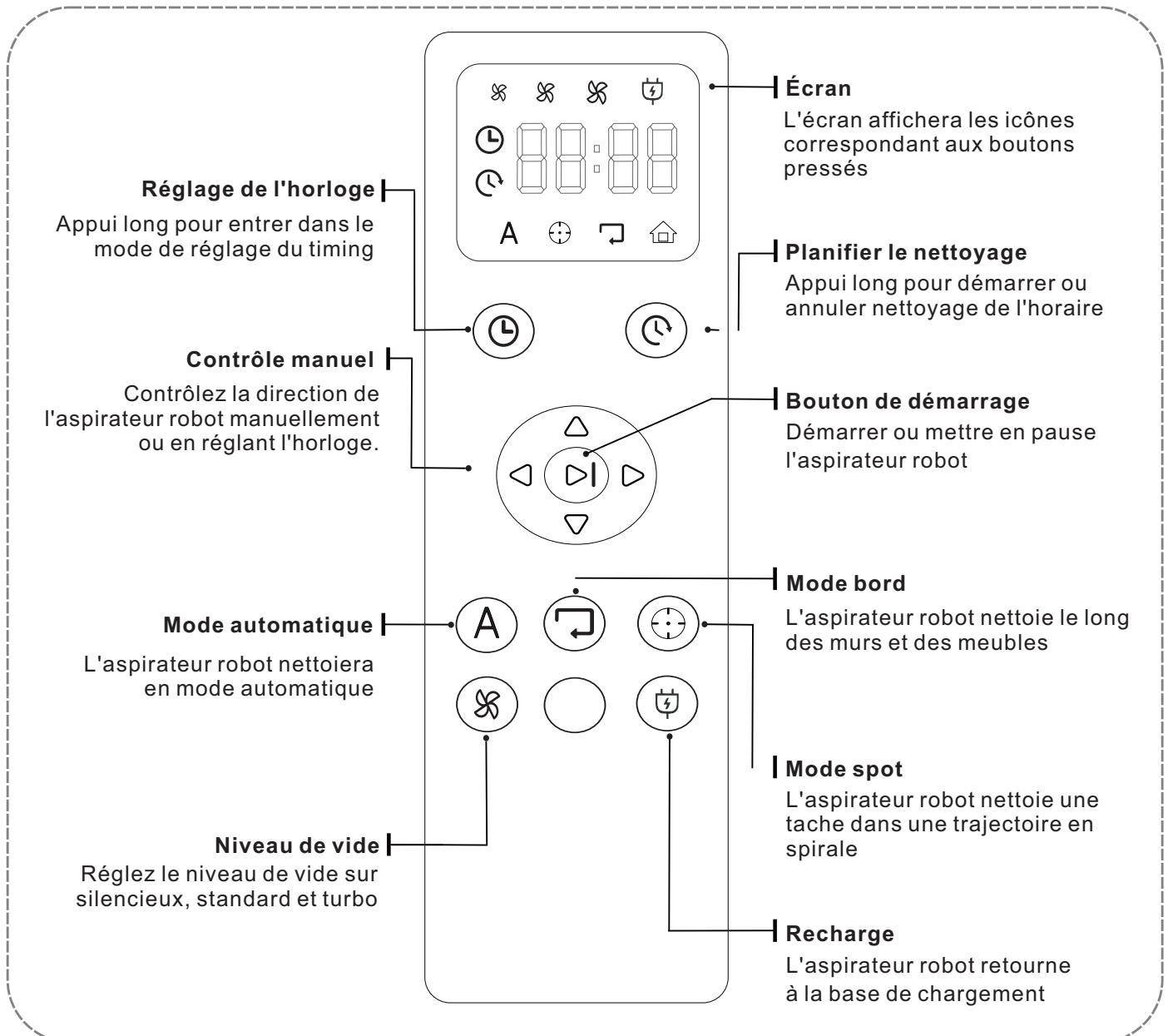
1. Utilisez deux piles AAA pour la télécommande. La batterie est incluse dans l'emballage.



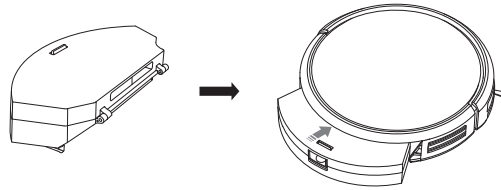
2. Avant d'utiliser la télécommande, veuillez régler l'heure de l'horloge sur le fuseau horaire de votre serrure.



3. Appuyez sur le « bouton de démarrage » pour commencer le nettoyage.



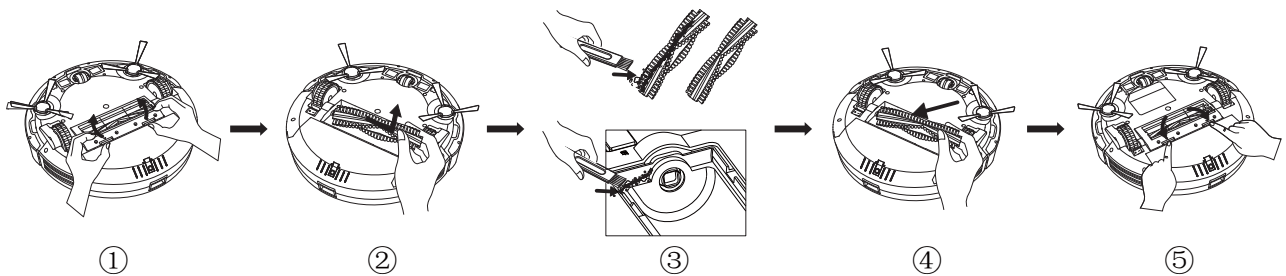
- ⑦ Après avoir fermé le couvercle supérieur, poussez la poubelle dans la machine principale (assurez-vous que la poubelle est complètement insérée jusqu'à ce qu'elle s'enclenche au bon endroit).



## ◆ 2. Nettoyage de la brosse du rouleau (la brosse du rouleau est remplaçable)

Les substances étrangères, comme les cheveux, adhèrent facilement aux brosses à rouleau. Les brosses à rouleau peuvent être endommagées s'il y a trop de substances étrangères sur elles. Il est recommandé de les nettoyer une fois par semaine.

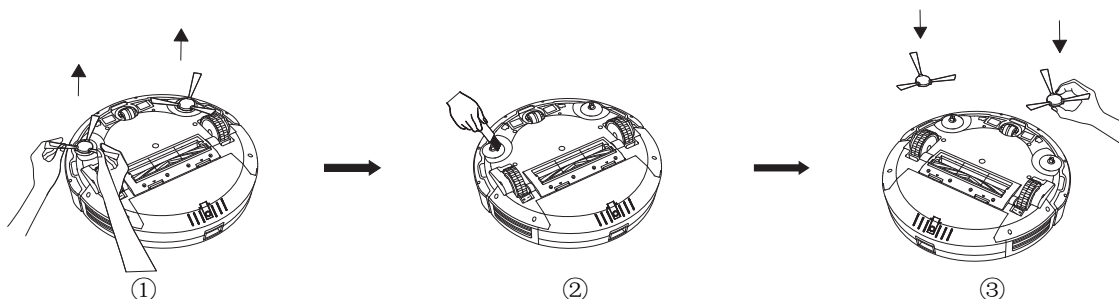
- ① Tournez la machine principale (avec la coque inférieure tournée vers le haut), tenez la boucle des deux mains, soulevez-la et sortez le couvercle de la brosse ;
- ② Utilisez vos doigts pour tenir le roulement loin de l'interrupteur, et prenez l'autre extrémité comme point d'appui, et sortez la brosse à rouleau vers le haut ;
- ③ Utilisez des outils de nettoyage pour nettoyer les cheveux et autres saletés sur la fente de la brosse du rouleau ;
- ④ Installation de la brosse à rouleau/ remplacement de la brosse à rouleau neuve : Insérez une extrémité du siège de roulement carré de la brosse à rouleau dans la fente carrée correspondante de la fente de la brosse à rouleau (l'installation inverse ne fonctionne pas) ;
- ⑤ La partie insérée sur le couvercle de la brosse principale est alignée avec et contre la rainure de la coque de la machine principale, et le couvercle de la brosse à rouleau est fixé vers le bas ;



## ◆ 3. Nettoyage des brosses latérales (les brosses latérales sont remplaçables)

Les substances étrangères telles que les cheveux adhèrent facilement aux brosses latérales. Les brosses latérales peuvent être endommagées s'il y a trop de substances étrangères sur elles. Il est recommandé de les nettoyer une fois par semaine.

- ① La coque inférieure de la machine principale étant tournée vers le haut, tirez énergiquement sur la brosse latérale ;
- ② Utiliser un outil de nettoyage pour nettoyer la saleté sur la brosse latérale et la fente, et les poils de la brosse latérale peuvent être coupés avec un outil de nettoyage (le brossage à sec fonctionne, le lavage ne fonctionne pas).
- ③ Réinstaller la brosse latérale/nouveau remplacement de la brosse latérale : tenir un coin de la brosse latérale, et l'autre côté contre la boucle correspondante, appuyer la brosse latérale vers le bas dans la fente.



## ◆ 4. Nettoyage du capteur

Des substances étrangères peuvent adhérer aux capteurs situés en bas et sur le côté arrière du robot. Si trop de substances étrangères adhèrent au capteur situé en bas du robot, ce dernier risque de tomber des escaliers.

Il est recommandé de nettoyer les capteurs une fois par semaine.

Veuillez essuyer délicatement chaque couvercle de capteur avec un chiffon doux et sec, y compris :

- (1) Capteurs muraux sur les deux côtés du robot ;
- (2) Capteurs anti-collision infrarouge avant ;
- (3) 3 capteurs anti-chute sur la face inférieure ;



## 5. Entretien/remplacement des consommables

### ◆ 1. Nettoyage de la poubelle et du filet filtrant (le filet filtrant est remplaçable)

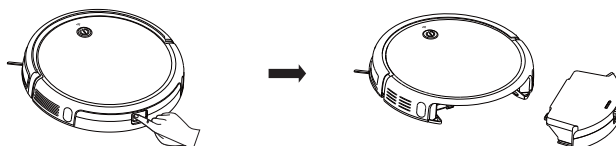


Veillez mettre l'appareil hors tension avant la maintenance.

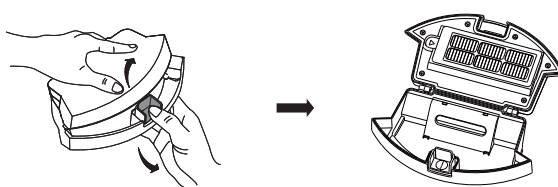
Remarque : veuillez mettre le robot hors tension (interrupteur à bascule inférieur) avant de procéder à l'entretien du produit ou au remplacement des consommables.

La puissance d'aspiration peut s'affaiblir si le bac à poussière est plein. Le bac à poussière doit être nettoyé avant et après chaque nettoyage.

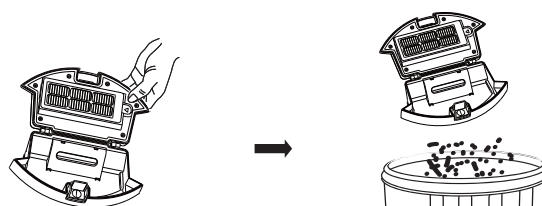
- ① Appuyez sur la boucle de la poubelle avec votre pouce, et faites sortir la poubelle ;



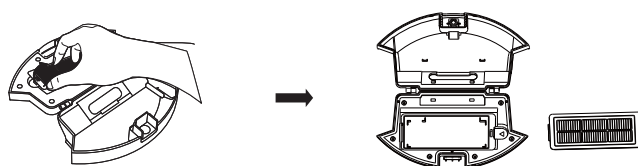
- ② (Lorsque vous sortez la poubelle, ne la mettez pas à l'envers) Tenez la poubelle de haut en bas avec les deux mains et ouvrez-la avec force ;



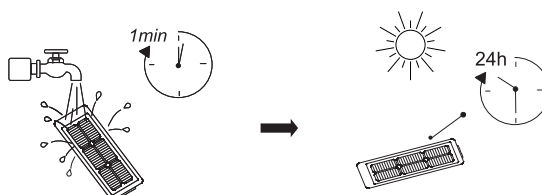
- ③ Tenez la poubelle avec votre main gauche, inclinez-la selon un angle approprié et utilisez l'outil de nettoyage avec votre main droite pour déverser la poussière dans la poubelle ;



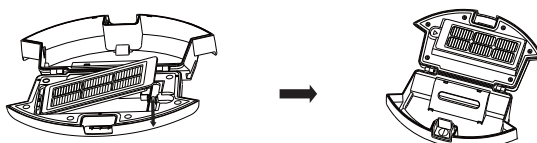
- ④ Maintenez cette position avec votre pouce vers la gauche et tirez le filtre vers le haut ;



- ⑤ Rincer la poubelle et le filtre (pas fréquemment, un nettoyage mensuel est recommandé), laver pendant au moins 1 minute, et secouer les gouttes d'eau. Veuillez attendre que la poubelle et le filtre soient complètement secs ( $\geq 24h$ ) avant de les utiliser, pour garantir leur durée de vie.



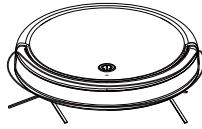
- ⑥ Installation du filtre/ remplacement du filet filtrant : Insérez le filet du filtre dans la fente du boîtier, puis fixez le filtre vers le bas jusqu'à ce qu'il se mette en place.



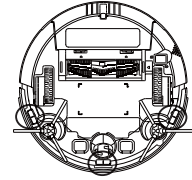




① Wall sensors on both sides of the robot;



② Capteur infrarouge frontal anti-collision;

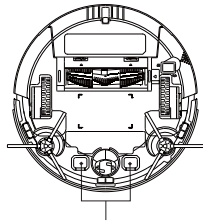


③ 3 capteurs anti-chute en bas.

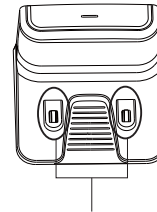
## ◆ 5. Nettoyage des contacts de charge

Des substances étrangères peuvent adhérer au fond de la machine et aux contacts de charge de la base de charge. Si une trop grande quantité de substances étrangères adhère aux broches de contact du fond de la machine, la machine risque de ne pas pouvoir se charger normalement. Il est recommandé de les nettoyer une fois par semaine.

La position indiquée sur la figure est celle où se trouvent les contacts de charge. Veuillez utiliser un chiffon sec pour nettoyer les pièces du pôle de charge sur la machine principale et la base de charge (veuillez éteindre l'appareil lors du nettoyage).



contacts de charge sur la machine principale

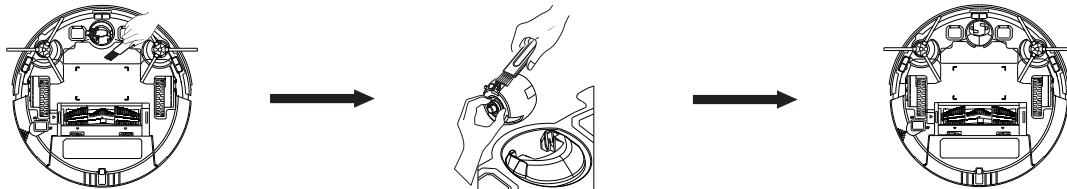


contacts de charge sur la base de charge

## ◆ 6. Nettoyage de la roue omnidirectionnelle

Des substances étrangères peuvent adhérer aux roues omnidirectionnelles de la machine. Si trop de substances étrangères adhèrent aux roues omnidirectionnelles situées au bas de la machine, cela peut empêcher la machine d'avancer et la rendre incapable de nettoyer ou entraîner une faible efficacité de nettoyage. Il est recommandé de les nettoyer une fois par semaine.

Retirez les roues de l'ensemble de la roulette avant et enlevez les cheveux ou la saleté qui se trouvent dans la coque de l'ensemble et ceux qui sont enchevêtrés sur l'essieu ; une fois cette opération terminée, réinstallez les roues dans l'ensemble de la roulette avant.



## 6. Fréquence d'entretien et de remplacement

Nom	Fréquence d'entretien	Fréquence de remplacement
Poubelle	Après chaque utilisation	—
Filtre	Une fois par semaine (deux fois par semaine pour les familles avec animaux)	Tous les 2 ou 3 mois
Brosse à rouleau	Une fois par semaine (deux fois par semaine pour les familles avec animaux)	Tous les 6-12 mois
Brosses latérales	Une fois par semaine (deux fois par semaine pour les familles avec animaux)	Tous les 3 à 6 mois
Capteur	Une fois par mois	—
Contact de charge	Une fois par mois	—
Roue omnidirectionnelle	Une fois par mois	—



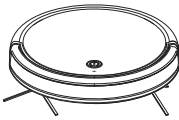

Veuillez acheter les pièces détachées via l'application « TCL Home » ou en vous rendant dans les magasins TCL hors ligne ou en ligne.

## 7. Dépannage

Description de la défaillance	Solutions
Faible tension de la batterie	Chargez le robot manuellement.
La brosse du rouleau ne tourne pas	Enlever les cheveux et les substances étrangères sur la brosse du rouleau.
La brosse latérale ne tourne pas	Enlever les cheveux et les substances étrangères sur la brosse latérale.
Impossible de démarrer le robot	Confirmez que le robot est entièrement chargé. Vérifiez que le bouton d'alimentation situé sur la partie inférieure du robot est en position « ON ».
Faible aspiration	Vérifiez si l'orifice d'aspiration du ventilateur est bloqué par des substances étrangères. Videz la poubelle. Nettoyez ou remplacez le filtre à haute efficacité de la poubelle.
Bruit plus fort	Vérifiez si la poubelle est installée correctement. Vérifier si le filtre à haute efficacité de la poubelle est installé. Vérifiez s'il y a des substances étrangères collées sur la brosse du rouleau ou sur les brosses latérales.
Impossible de démarrer avec la télécommande	Remplacer la pile de la télécommande (pile triple A).
Impossible de charger	Retirez les objets autour de la base de chargement et assurez-vous que l'alimentation électrique est connectée à la base de chargement. Veuillez essuyer les contacts de charge de la base de charge avec un chiffon sec. Veuillez essuyer les contacts de charge de la machine principale avec un chiffon sec.
Le robot s'arrête automatiquement	Si la brosse du rouleau est coincée et s'arrête de tourner, si la brosse latérale est coincée et s'arrête de tourner. Si la roue latérale est bloquée, ce qui empêche le robot d'avancer. Confirmez si le robot alimente.

## 8. Paramètres de base

### Machine principale Sweeva 2000

	<b>Modèle</b>	<b>B200A</b>
	Taille	320mmX323.5mmX70mm
	Batterie	Li-ion 2900mAh
	Poids net	4.07kg
	Tension nominale	14.1V
	Puissance nominale	30W
	Alimentation électrique	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A
	<b>Modèle</b>	<b>B200G00AA</b>
	Entrée	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A
	Sortie	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A

### Adaptateur principal Sweeva2000

Modèle: GSC"X"0600S019V12E (X=U,T,V,B,U=US, T=JP,V=EU,B=UK).	Type de connecteur	DC5.5
	Entrée nominale	100-240V~0.5AMax, 50/60Hz
	Sortie nominale	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A

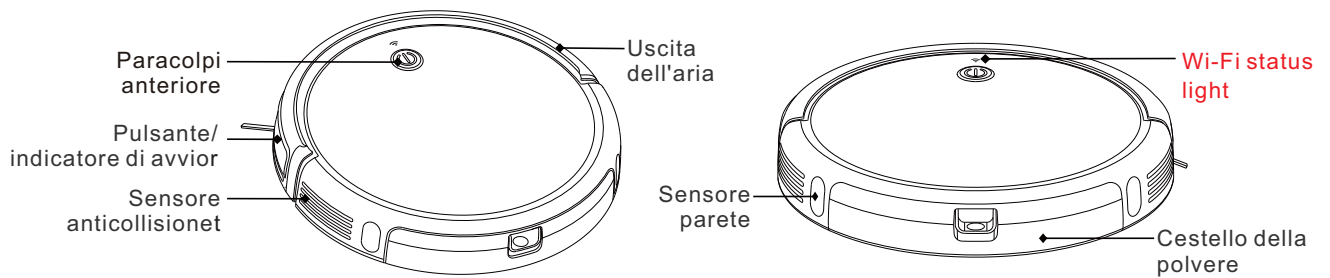
X=U correspond à la prise américaine, X=T correspond à la prise japonaise, X=V correspond à la prise européenne, X=B correspond à la prise britannique.

# Sweeva2000

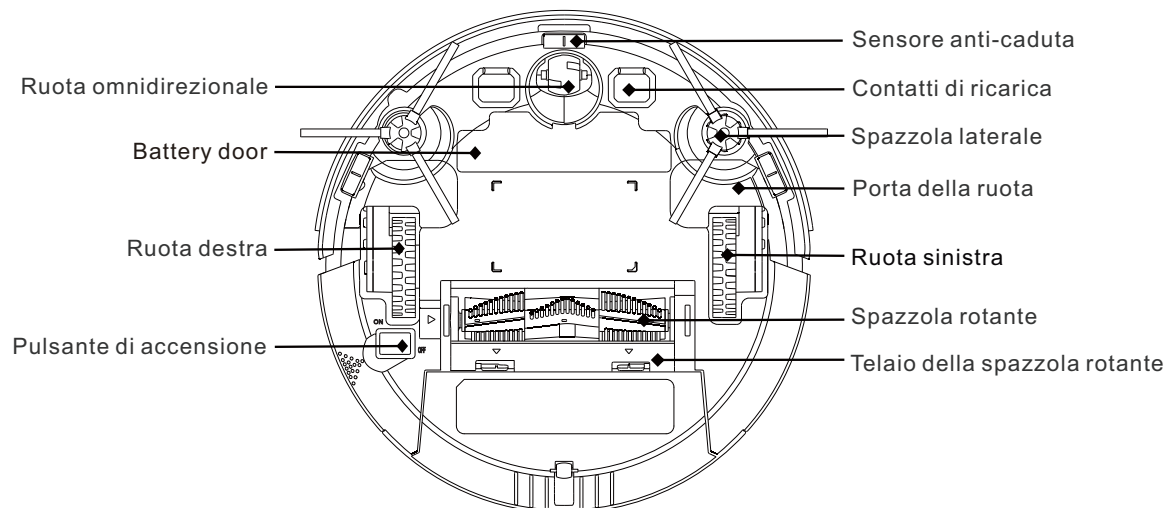
Aspirapolvere robot

Catalogare.....	65
1. Descrizione del prodotto.....	66
2. Lista di imballaggio.....	67
3. Istruzioni di sicurezza.....	68-70
4. Uso del prodotto.....	70-76
5. Manutenzione/sostituzione dei materiali di consumo.....	76-79
6. Manutenzione e frequenza di sostituzione.....	79
7. Risoluzione dei problemi.....	80
8. Parametri di base.....	80

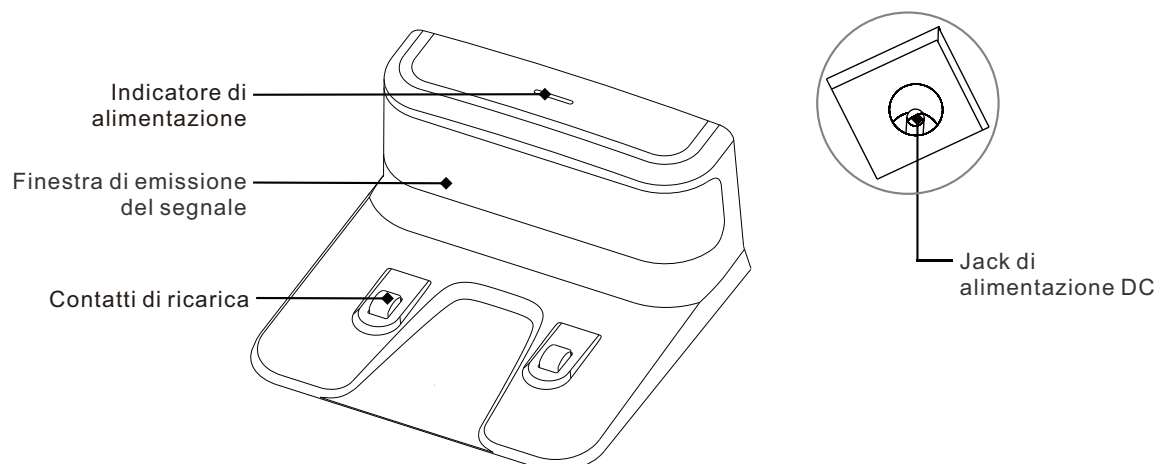
## 1.Descrizione del prodotto



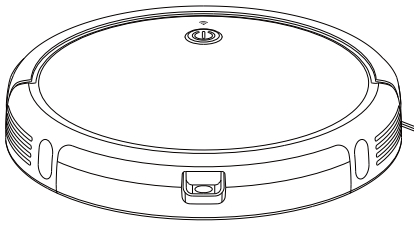
### Aspirapolvere robot



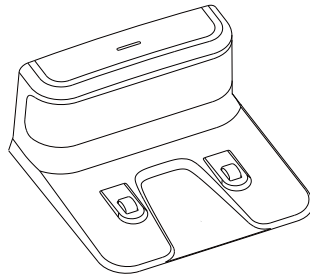
### Base di ricarica



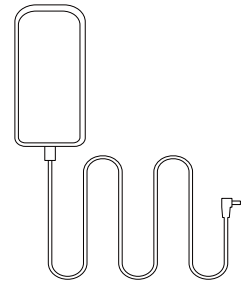
## 2. Lista di imballaggio



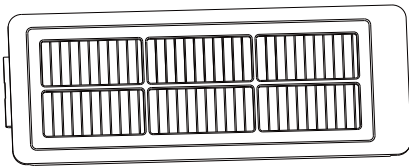
Aspirapolvere Robot X1



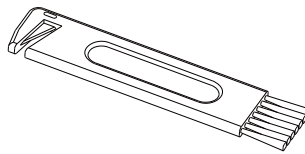
Base di ricarica X1



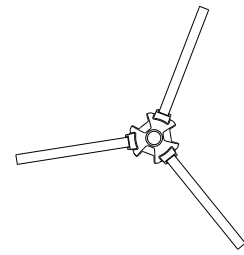
Adattatore di alimentazione X1



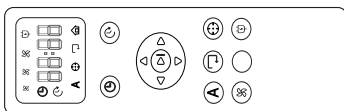
Filtro aggiuntivo X1



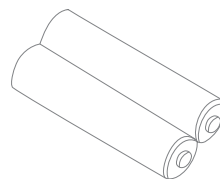
Lama per pulizi X1



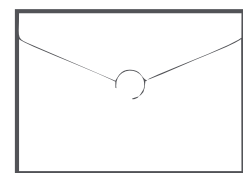
Spazzole laterali X4



Telecomando X1



Batteria AAA X2



Manuale d'uso e altri documenti X1

### 3. Istruzioni di sicurezza

Le seguenti precauzioni servono a guidare gli utenti nell'uso sicuro e corretto del prodotto per evitare il rischio di lesioni o danni.

#### **⚠ Precauzioni di base**

Dopo aver letto questo manuale, conservarlo in un luogo facilmente accessibile.

- ◆ Questo simbolo è un simbolo di avvertimento. Questo simbolo avverte di potenziali pericoli che possono causare danni alle cose o lesioni gravi o decesso.
- ◆ L'avvertenza si riferisce a una situazione che, se non evitata, può provocare il decesso o lesioni gravi.
- ◆ Fare attenzione all'indicatore lampeggiante. Può causare lesioni lievi o moderate se non viene evitato.

#### **⚠ Avvertenza**

- ◆ Si prega di leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto, per conoscere l'uso del prodotto e le precauzioni.
- ◆ Questo apparecchio può essere usato da bambini a partire da 8 anni. Le persone con problemi fisici, mentali o sensoriali non dovrebbero usare o far funzionare questo prodotto.
- ◆ Questo prodotto non è un giocattolo. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. I bambini piccoli e gli animali domestici devono essere sorvegliati quando il robot è in funzione.
- ◆ Ai bambini è vietato giocare con la confezione del prodotto, per evitare eventuale soffocamento.
- ◆ Non inserire parti del corpo (come mani o piedi) sotto le spazzole o le ruote dell'apparecchio quando.
- ◆ Non usare l'apparecchio per raccogliere oggetti duri o taglienti, come lastre di vetro, chiodi di ferro,
- ◆ Non pulire componenti molto caldi.
- ◆ Non usare l'apparecchio per raccogliere oggetti duri o taglienti, come lastre di vetro, chiodi di ferro, ecc.
- ◆ Non usare questo apparecchio in ambienti umidi o infiammabili, esplosivi, corrosivi o con prese di corrente esposte.
- ◆ Non spruzzare o collocare materiali infiammabili (benzina, diluente, ecc.), tensioattivi (detergenti, articoli da bagno, ecc.) o evande intorno all'apparecchio, dato che potrebbe causare incendi o guasti al prodotto.
- ◆ Non versare acqua, detersivo, ecc. nell'apparecchio, per evitare di danneggiare il prodotto.
- ◆ Questo è un prodotto per interni ed è solo per uso interno. Non utilizzarlo all'aperto o in un ambiente sospeso senza barriere protettive che ne impediscano la caduta. Inoltre, si dovrebbero collocare barriere fisiche per evitare che entri in balconi/terrazze e garantire un funzionamento sicuro.
- ◆ Per evitare scosse elettriche, non scoprire la parte elettronica del robot, le batterie o la base di ricarica. È severamente vietato agli utenti riparare il robot autonomamente. Per i lavori di manutenzione rivolgersi a personale qualificato. Non azionare il robot con le mani bagnate.
- ◆ Non pulire o fare la manutenzione del dispositivo principale e della base di ricarica con la corrente collegata.
- ◆ Assicurarsi di usare adattatori, batterie e altri accessori originali, non usate accessori di terzi.
- ◆ Questo prodotto contiene batterie, non mettere il prodotto in acqua o sul fuoco; interrompere l'utilizzo del prodotto se si riscontrano problemi con la batteria; la batteria deve essere riciclata separatamente, e la batteria esaurita deve essere collocata in un sacchetto di plastica sigillato e gestita in conformità con le leggi e i regolamenti ambientali locali.
- ◆ Usare solo un panno inumidito con acqua pulita per pulire l'apparecchio.
- ◆ Si prega di notare che il robot si muove da solo. Fare attenzione quando si cammina nell'area che il robot sta pulendo per evitare di calpestarlo.
- ◆ Il dispositivo non deve essere usato da persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non ricevano supervisione o istruzioni.
- ◆ Il dispositivo deve essere usato solo con l'unità fornita.
- ◆ La fornitura deve essere effettuata solo tramite SELV.
- ◆ Questo dispositivo contiene batterie che possono essere sostituite solo da personale qualificato.
- ◆ Per ricaricare le batterie, utilizzare solo l'alimentatore estraibile fornito con il dispositivo.
- ◆ Questo dispositivo è solo per uso interno. Deve essere pulito e sottoposto a regolare manutenzione e utilizzato solo con l'unità in dotazione.

## **! Fare attenzione**

- ◆ Proteggere con cura il cavo di alimentazione, evitare di tirarlo, torcerlo, impigliarlo nella porta o danneggiarlo e schiacciarlo con altri oggetti pesanti; non usare l'apparecchio se il cavo è danneggiato.
- ◆ Se la base di ricarica non viene utilizzata per un lungo periodo, la spina di alimentazione dovrebbe essere scollegata dalla presa.
- ◆ Posizionare la spazzola per la pulizia fuori dalla portata dei bambini.
- ◆ Svuotare frequentemente il cestello della polvere e tenerlo pulito. Non usare l'apparecchio quando il cestello della polvere è pieno.
- ◆ Tenere il telaio principale e il terminale di ricarica della base di ricarica lontano da oggetti metallici.
- ◆ Questo apparecchio è stato specificamente progettato per evitare di graffiare il pavimento. Tuttavia, raccomandiamo comunque di far pulire una piccola area della stanza prima di pulire l'intera stanza per assicurarsi che il pavimento non venga graffiato.
- ◆ Acquistare e utilizzare solo materiali di consumo originali.

## **! Promemoria**

Prima di usare questo apparecchio, controllare i seguenti elementi:

- ◆ Rimuovere oggetti fragili o non necessari dall'area di pulizia, incluse carte, tende o corde di tende; rimuovere ceramiche costose, oggetti di valore e oggetti infiammabili dal pavimento.
- ◆ Non usare questo apparecchio in una stanza dove i bambini dormono da soli. Per evitare che possano subire lesioni.
- ◆ Controllare se la carica della batteria è sufficiente. Caricarla se la carica è bassa.
- ◆ Svuotare il cestello della polvere se è pieno.
- ◆ Chiudere la porta della stanza se non si desidera che il robot entri. Durante la pulizia, il robot può entrare in altre stanze e continuare a pulire.
- ◆ Nella maggior parte dei casi, il sensore anticaduta impedirà al robot di cadere dalle scale. Se il sensore è sporco o il robot viene usato su un tappeto o su un pavimento riflettente/molto scuro, l'efficacia del sensore sarà compromessa. Si raccomanda di predisporre delle barriere fisiche dove il robot potrebbe cadere.
- ◆ Non usare il robot sui bordi di un tappeto con nappe, per evitare che il robot rimanga impigliato. Evitare di pulire tappeti scuri e a pelo alto o tappeti più spessi di 1,02 pollici/26 mm, poiché potrebbero causare un guasto al robot.

## **! Avviso**



Questo simbolo sul dispositivo o sulla sua confezione indica di non smaltire gli apparecchi elettrici come rifiuti urbani non differenziati; utilizzare i sistemi di raccolta differenziata. Contattare le autorità locali per informazioni sui sistemi di raccolta disponibili. Se gli apparecchi elettrici vengono smaltiti nelle discariche, le sostanze pericolose possono infiltrarsi nelle falde acquifere ed entrare nella catena alimentare, danneggiando la vostra salute e il vostro benessere. Quando si sostituiscono i vecchi apparecchi con quelli nuovi, il rivenditore è obbligato per legge a ritirare il vecchio apparecchio per lo smaltimento gratuitamente.

## **! Dichiarazione FCC**

1. Questo apparecchio è conforme alla parte 15 delle norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:
  - (1) Questo dispositivo non può causare interferenze dannose.
  - (2) Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, incluse le interferenze che possono causare un funzionamento indesiderato.

**NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- ◆ Reorient or relocate the receiving antenna.
- ◆ Increase the separation between the equipment and receiver.
- ◆ Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- ◆ Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- ◆ Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

#### RF Exposure Warning Statements:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment shall be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & body.

## 4. Uso del prodotto

Suggerimenti importanti prima di usare Sweeva

- a Rimuovere dal pavimento i cavi di alimentazione e i piccoli oggetti che potrebbero impigliarsi nell'aspirapolvere robot.
- b Girare sotto il tappeto i bordi con nappes per evitare che l'aspirapolvere robot si aggrovigli. Evitare di pulire tappeti a pelo alto di colore molto scuro o tappeti più spessi di 1,02 in/26 mm perché potrebbero causare il malfunzionamento dell'aspirapolvere robot.
- c Keep Robot Vacuum away from spaces lower than 2.87 in/73 mm to prevent Robot Vacuum from getting stuck. If necessary, place a physical barrier to block off the problem area.
- d Tenere l'aspirapolvere robot lontano da aree bagnate.
- e L'aspirapolvere robot può salire su oggetti di altezza inferiore a 0,79 in/20 mm. Rimuovere questi oggetti se possibile.
- f I sensori anti-caduta impediscono all'aspirapolvere robot di cadere dalle scale e da dislivelli ripidi. Il funzionamento potrebbe essere meno efficacemente se il dispositivo è sporco o viene usato su pavimenti riflettenti/di colore molto scuro. Si raccomanda di posizionare barriere fisiche per bloccare le aree in cui l'aspirapolvere robot potrebbe cadere.

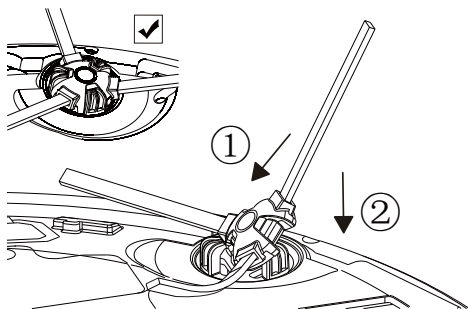


Posizionare barriere fisiche di fronte a camini e aree che possono causare danni all'aspirapolvere robot se vi accede.

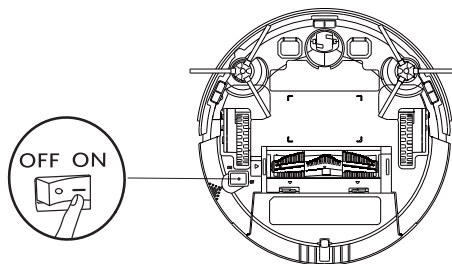


## Preparazione

1. Installare le spazzole laterali prima dell'uso.

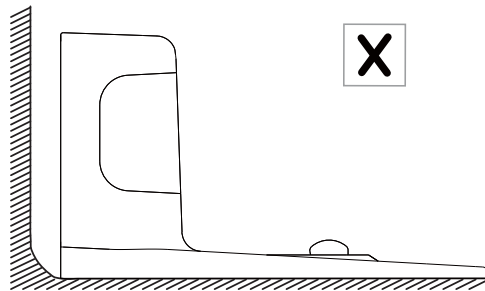
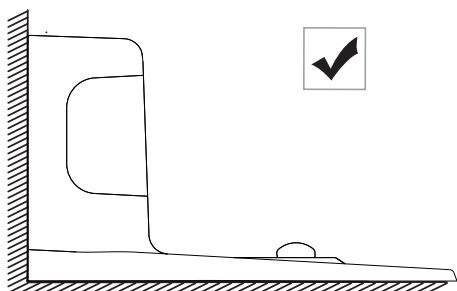


2. Rimuovere le strisce limite nel paraurti anticollisione anteriore di Sweeva su entrambi i lati.

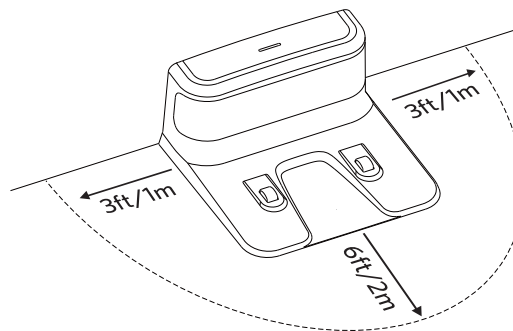


**⚠** Prima dell'uso, l'utente dovrebbe rimuovere la schiuma presente su entrambi i lati del paraurti anteriore

3. Si prega di interrompere l'alimentazione di corrente prima della manutenzione



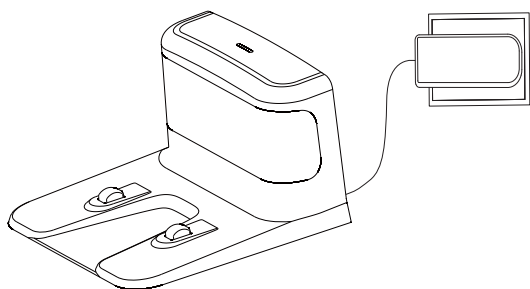
4. Rimuovere gli oggetti entro 3 ft/ 1 m dal lato destro e sinistro ed entro 6 ft/ 2 m dalla parte anteriore della base di ricarica.



**⚠** Non esporre la base di ricarica a una luce forte o a campi magnetici elevati (per esempio, televisione, frigorifero e altri elettrodomestici).

5. Collegare il connettore rotondo dell'adattatore alla presa di corrente della base di ricarica e l'altra estremità a una presa a muro.

Quando la base di ricarica si collega all'alimentazione CA, l'indicatore LED sulla base di ricarica è di colore blu fisso.

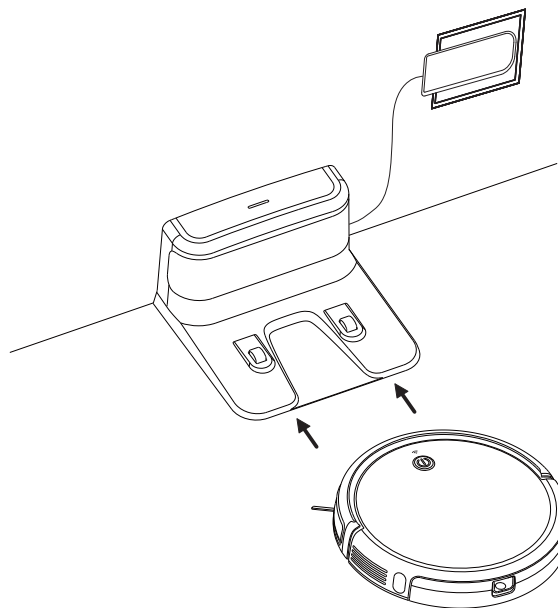


**!** Installare la base di ricarica in una posizione dove l'aspirapolvere robot possa accedere facilmente. Si raccomanda di posizionare la base di ricarica contro una parete e su una superficie dura e piana piuttosto che su tappeti o moquette. Mantenere sempre la base di ricarica alimentata, altrimenti l'aspirapolvere robot non vi ritornerà automaticamente.

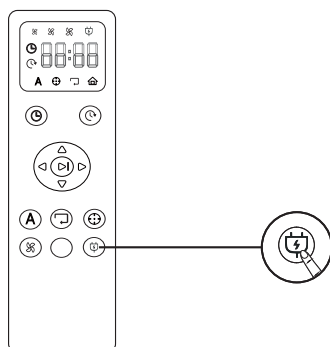
## Caricare l'aspirapolvere robot

Sweeva ha una batteria ricaricabile preinstallata che deve essere caricata completamente prima dell'uso. Sweeva ritorna alla base di ricarica alla fine di un ciclo di pulizia o quando la sua batteria si sta scaricando.

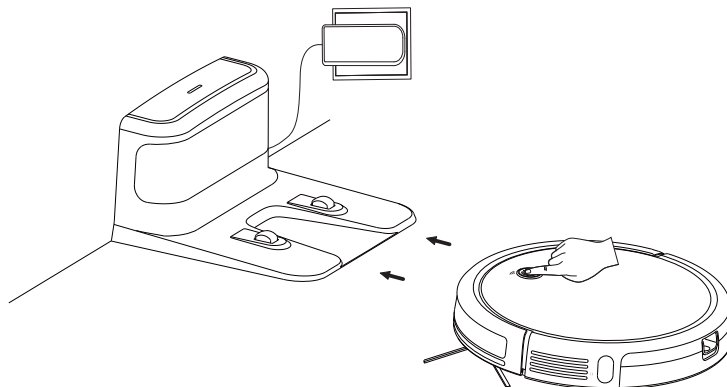
◆ **Metodo 1:** Agganciare Sweeva alla base di ricarica allineando i pin di ricarica con quelli della base.



◆ **Metodo 2:** Premere il pulsante di ricarica sul telecomando per far tornare l'aspirapolvere robot alla base di ricarica.






- ◆ **Metodo 3:** Premere il pulsante di avvio del dispositivo per 3 secondi per farlo tornare alla base di ricarica.



**!** Sconnettere l'alimentazione principale se l'aspirapolvere robot non sarà usato per un lungo periodo di tempo. Per preservare la durata della batteria, ricaricala almeno una volta ogni 6 mesi.

## Primi passi per l'utilizzo

1. Accensione: premere il pulsante dell'interruttore a bilanciere sul fondo del robot (portare l'interruttore su "ACCESO").
2. Avviamento: premere brevemente il "pulsante Avvio"  sulla parte anteriore del robot per avviare la modalità di pulizia automatica.
3. Pausa: quando il robot è in funzione, premere brevemente il "pulsante Avvio"  sulla parte anteriore, il robot andrà in pausa ed entrerà in modalità standby.
4. Ricarica: premere a lungo il "pulsante Avvio"  per tre secondi, quando si sente il segnale acustico (bip), rilasciare il pulsante, il robot entrerà in modalità di ricarica, e autonomamente troverà la via del ritorno alla base di ricarica per la ricarica.
5. Riposo: se non effettua nessuna operazione per 90 sec, la luce di stato si spegne e il robot entra in modalità riposo.

## Scaricare l'App TCL Home e associarla con il robot

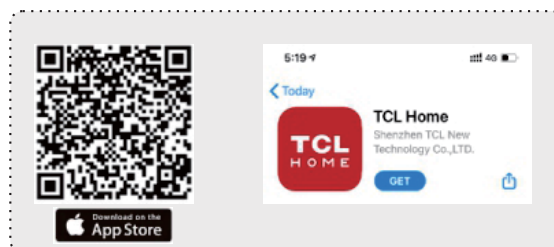
È necessario scaricare l'App TCL Home con il cellulare, e accoppiarla con il robot attraverso il WiFi di casa. Controllare il robot con l'App TCL Home. Il processo di scaricamento dell'APP e di associazione con il robot è il seguente:

### 1. Scaricare l'App TCL Home

Scaricare e installare l'App TCL Home (iOS)

**Metodo1:** scannerizzare il codice QR qui sotto e installare questa applicazione.

**Metodo2:** toccare l'icona "App Store" sull'iPhone. Cercare "TCL Home" attraverso la barra di ricerca.



Scaricare e installare l'App TCL Home (iOS)

**Metodo1:** scannerizzare il codice QR qui sotto e installare questa applicazione.

**Metodo 2:** toccare l'icona "App Store" sull'iPhone. Cercare "TCL Home" attraverso la barra di ricerca.




2. Creare un account TCL (fare riferimento alle istruzioni per l'utente in-app per maggiori dettagli)

3. Associare l'app al robot

1. Premere l'interruttore a bilanciere sul retro del robot per assicurarsi che sia acceso, il pulsante avvio/stop avrà una luce di colore blu fissa;
2. Tenere premuto il pulsante avvio/stop per 7 secondi, il robot emetterà due segnali acustici.
3. Una volta che la luce di stato Wi-Fi inizia a lampeggiare lentamente in blu, fare clic su "avanti" sull'App; (Note: I passi dettagliati per il collegamento alla rete possono essere seguiti sull'app).

4. Ripristinare il Wi-Fi

Se il robot non riesce a connettersi con Internet, premere  e mantenerlo premuto per 7 secondi fino a quando la luce Wifi si spenga. Inizierà successivamente a lampeggiare lentamente, accompagnata da un segnale acustico. Questo indica che il robot è pronto per una nuova connessione.

5. Altre funzioni dell'APP

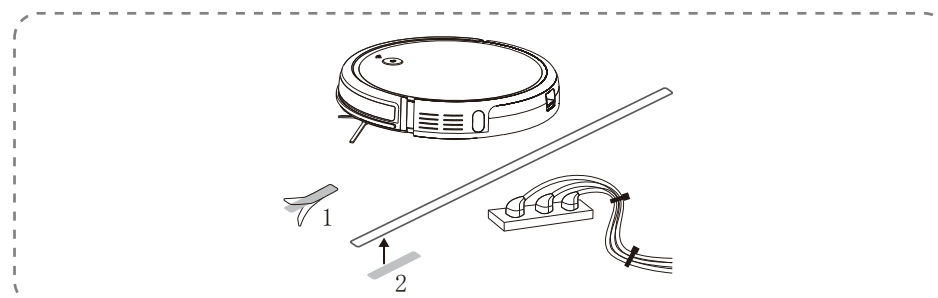
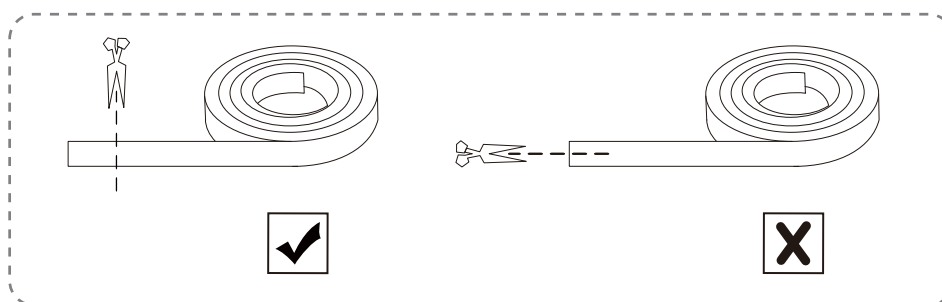
L'APP TCL Home possiede funzioni quali: pulizia programmata, pulizia automatica, pulizia degli angoli, pulizia a punto fisso, controllo vocale (attraverso Alexa e l'assistente vocale di Google) e altre funzioni; per l'utilizzo fare riferimento alle istruzioni pertinenti sull'APP.

- ◆ A causa del continuo sviluppo e aggiornamento dell'APP, ci possono essere alcuni cambi minori sulla pagina dell'APP; fare sempre riferimento alla versione aggiornata.
- ◆ La connessione wireless Wi-Fi supporta solo le reti nella banda di frequenza 2,4GHz e non supporta le reti nella banda di frequenza 5GHz.
- ◆ Se l'associazione non ha successo, controllare la rete di Internet e provare di nuovo.

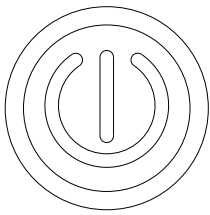
## Parete virtuale

Un muro virtuale può essere usato per isolare le aree che non si vuole che vengano pulite. Nelle aree in cui non è necessario che il robot entri, si può creare un muro virtuale al loro ingresso (come mostrato nella figura sottostante);

- ◆ Incollare saldamente il dispositivo virtuale sul pavimento. Si prega di non incollare un muro virtuale vicino alla base di ricarica, in modo da non influenzare la ricarica.



## Descrizione dello stato dell'indicatore chiave

	Blu	Potenza normale, può entrare in modalità di lavoro/standby come richiesto
	Rosso	Avviso di errore
	Rosso lampeggiante	Avviso di errore
	Arancione	In stato di batteria scarica in modalità di lavoro/standby/ritorno alla base di ricarica
	Arancione lampeggiante	Il dispositivo si sta caricando

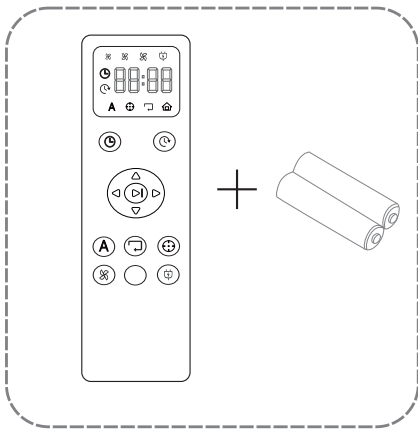
## Toni e indicatori di errore

Stato	Cicalino di allarme	Azione
Spazzola rotante bloccata	Un segnale acustico, luce rossa lampeggiante	Spegnere Sweeva e rimuovere eventuali capelli o detriti dalla spazzola rotante.
I sensori antigoccia sono sporchi	Due bip, luce blu fissa	Pulire i sensori antigoccia.
Spazzola laterale guasta	Due segnali acustici, luce rossa lampeggiante	Spegnere Sweeva e rimuovere eventuali capelli o detriti dalle spazzole laterali.
Guasto della ruota laterale	Tre segnali acustici, luce rossa lampeggiante	Spegnere Sweeva e rimuovere eventuali capelli o sporcizia dalla ruota.
Paraurti anticollisione anteriore bloccato	Quattro bip, luce blu fissa	Spegnere Sweeva e rimuovere eventuali capelli o sporcizia dalla ruota.
Mancanza di aspirazione	Cinque segnali acustici, luce rossa lampeggiante	1. Spegnere Sweeva, rimuovere e svuotare il cestello della polvere. 2. Assicurarsi che l'ingresso di aspirazione non sia bloccato da capelli o sporcizia.
Avviso di Abatteria scarica	Sette segnali acustici, luce arancione fissa	Collocare manualmente il robot sulla base di ricarica per la ricarica

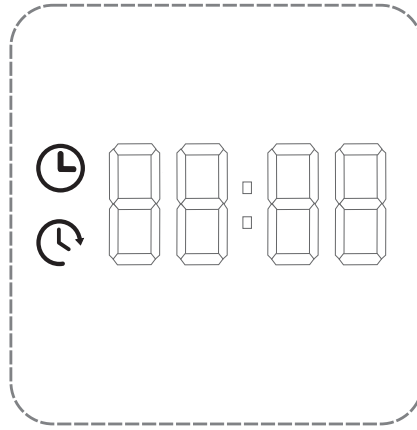
## Come spegnere il robot

Premere il pulsante di accensione sul lato inferiore del robot (portare l'interruttore su "SPENTO")

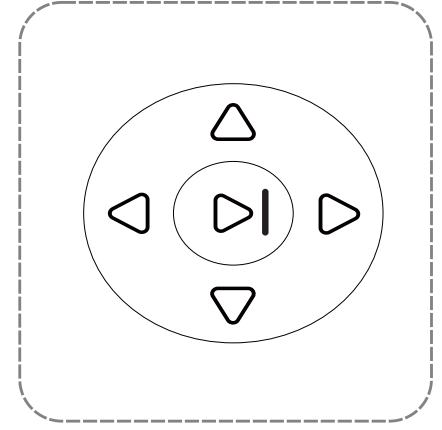
## Utilizzo del telecomando



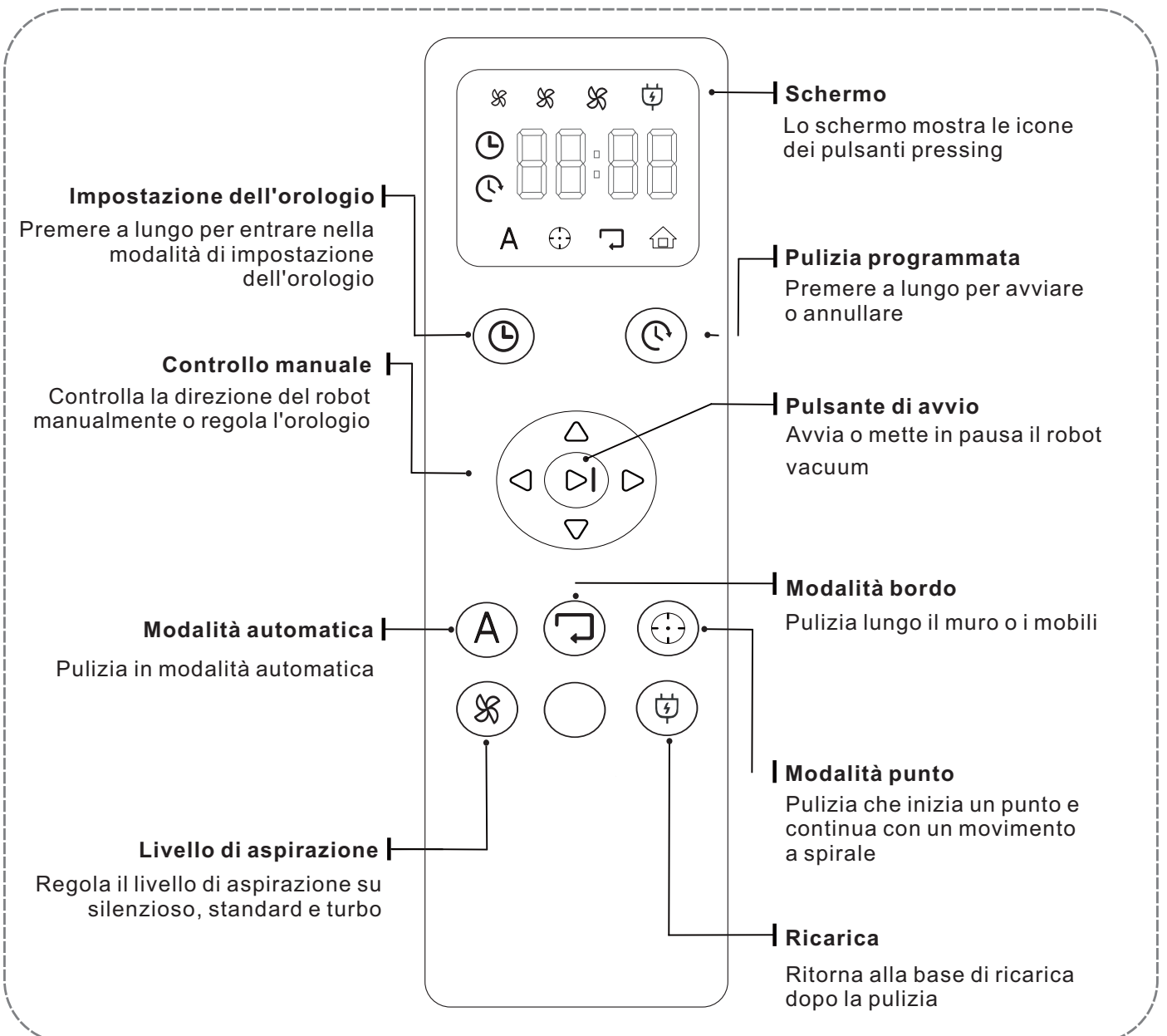
1. Utilizzare due batterie AAA per il telecomando. Le batterie sono incluse nella confezione.



2. Prima di utilizzare il telecomando, impostare l'ora dell'orologio.



3. Premere il "Pulsante di Avvio" per iniziare la pulizia.



## 5. Manutenzione/sostituzione dei materiali di consumo

### ◆ 1. Pulizia del cestello della polvere e della rete del filtro (la rete del filtro è sostituibile)

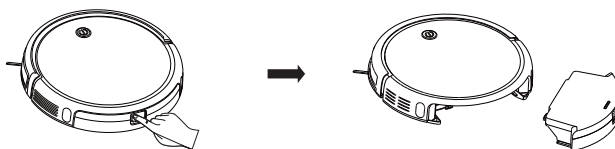


Spegnere l'alimentazione prima della manutenzione.

Nota: spegnere l'alimentazione (interruttore a bilanciere in basso) del robot prima della manutenzione del prodotto/sostituzione dei materiali di consumo.

La potenza di aspirazione può diminuire se il cestello della polvere è pieno. Il cestello della polvere deve essere pulito dopo ogni pulizia.

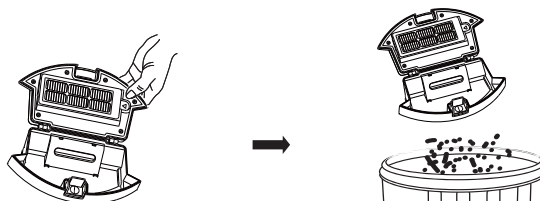
- ① Premere la linguetta del cestello della polvere con il pollice per estrarlo;



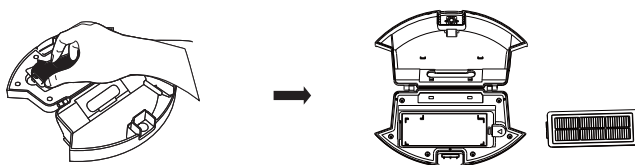
- ② (Quando si toglie il cestello della polvere, non capovolgerlo). Capovolgere il cestello della polvere e mantenendolo con entrambe le mani, aprire lo sportello con forza;



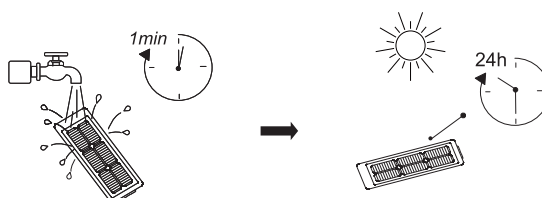
- ③ Tenere il cestello della polvere con la mano sinistra, inclinarla ad un angolo adeguato e usare l'attrezzo di pulizia con la mano destra per versare la polvere nella pattumiera;



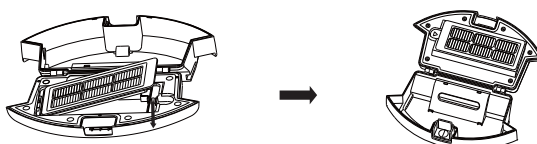
- ④ Mantenendo questa posizione con il pollice sinistro estrarre il filtro;



- ⑤ Risciacquare il cestello della polvere e il filtro (non frequentemente, si raccomanda una pulizia mensile), lavare per almeno 1 minuto ed eliminare le gocce d'acqua. Attendere che il cestello della polvere e il filtro siano completamente asciutti ( $\geq 24$  ore) prima di utilizzarli, per garantirne la durata.

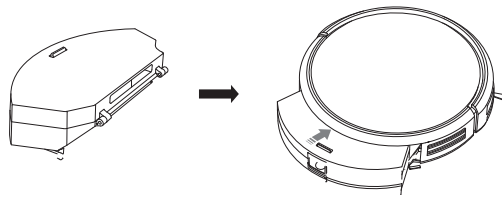


- ⑥ Installazione del filtro/sostituzione della rete filtrante: Inserire la rete del filtro nella fessura dell'alloggiamento, quindi spingere il filtro verso il basso fino a quando non si blocca in posizione.





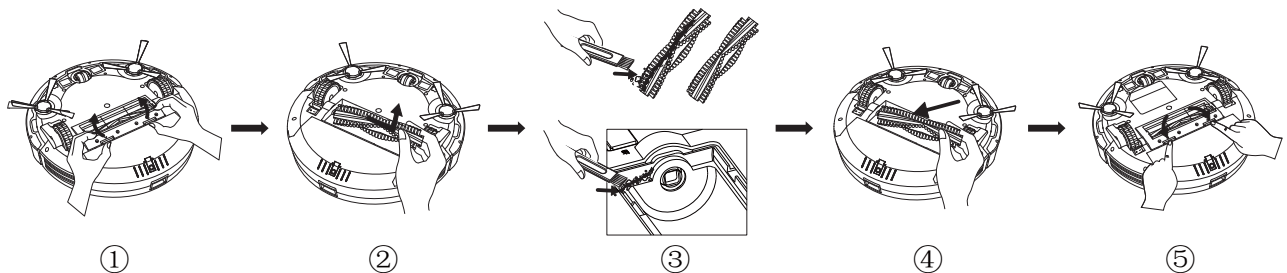
- ⑦ Dopo aver chiuso il coperchio superiore, spingere il cestello della polvere nel dispositivo (assicurarsi che il cestello della polvere sia completamente inserito fino a quando non si blocca in sede).



## ◆ 2. Pulizia della spazzola rotante (le spazzole rotanti sono sostituibili)

Sostanze estranee come i capelli aderiscono facilmente alle spazzole rotanti. La spazzola rotante si può danneggiare se c'è troppa sporcizia su di essa. Si raccomanda di pulirla una volta alla settimana.

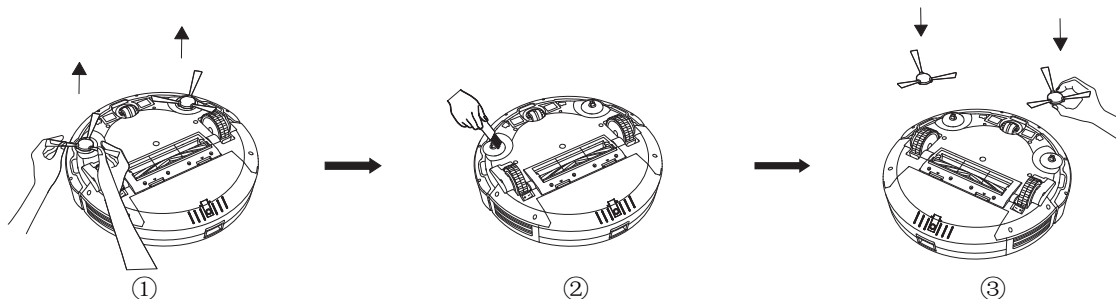
- ① Capovolgere il dispositivo (con la parte inferiore rivolta verso l'alto), tenere la fibbia con entrambe le mani, sollevarla ed estrarre il coperchio della spazzola;
- ② Allontanare il cuscinetto dall'interruttore, e usando l'estremità opposta come fulcro estrarre la spazzola verso l'alto;
- ③ Usare strumenti di pulizia per togliere i capelli e altro sporco dalla fessura della spazzola rotante;
- ④ Installazione/sostituzione della spazzola rotante: inserire un'estremità della sede quadrata del cuscinetto della spazzola nel corrispondente alloggiamento della spazzola (l'installazione inversa non funziona);
- ⑤ Allineare la parte dell'inserto sul coperchio della spazzola principale con e contro la scanalatura del telaio del dispositivo, e fissare il coperchio della spazzola verso il basso;



## ◆ 3. Pulizia delle spazzole laterali (le spazzole laterali sono sostituibili)

Sostanze estranee come i capelli aderiscono facilmente alle spazzole laterali. Le spazzole laterali si possono danneggiare se troppo sporche. Si raccomanda di pulirla una volta alla settimana.

- ① Con il telaio inferiore della macchina principale rivolto verso l'alto, estrarre con forza la spazzola laterale;
- ② Usare uno strumento di pulizia per pulire lo sporco sulla spazzola laterale e della fessura; i capelli sulla spazzola laterale possono essere tagliati (la pulizia a secco funziona, il lavaggio non funziona).
- ③ Reinstallare la spazzola laterale/nuova spazzola laterale di ricambio: tenendo un estremo della spazzola laterale premere l'altro lato contro la fibbia corrispondente, premere la spazzola laterale verso il basso nella fessura.



## ◆ 4. Pulizia del sensore

Sostanze estranee possono aderire ai sensori sul fondo e sul lato posteriore del robot. Se troppe sostanze estranee aderiscono al sensore nella parte inferiore del robot, il robot può cadere dalle scale.

Si raccomanda di pulire i sensori una volta alla settimana.

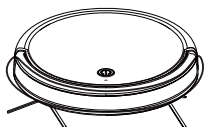
Pulire delicatamente ogni protezione del sensore con un panno morbido e asciutto, tra cui:

- (1) Sensori a muro su entrambi i lati del robot;
- (2) Sensori anteriori a infrarossi anti-collisione;
- (3) 3 sensori anticaduta sul lato inferiore;

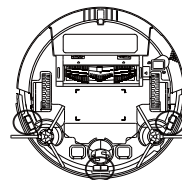




① Sensori a muro su entrambi i lati del robot;



② Sensore anteriore a infrarossi anti-collisione;

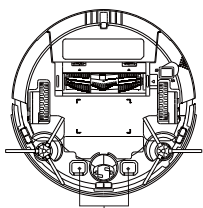


③ 3 sensori anticaduta in basso

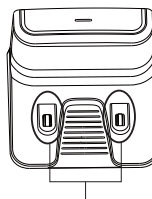
## ◆ 5. Pulizia dei contatti di carica

Sostanze estranee possono aderire al fondo della macchina e ai contatti di ricarica della base di ricarica. Se troppe sostanze estranee aderiscono ai pin di contatto sul fondo della macchina, la macchina potrebbe non essere in grado di caricare normalmente. Si raccomanda di pulirla una volta alla settimana.

La figura mostra la posizione dei contatti di ricarica. Utilizzare un panno asciutto per pulire i contatti del polo di ricarica sulla macchina principale e sulla base di ricarica (spegnere l'alimentazione durante la pulizia)



contatti di ricarica sulla macchina principale

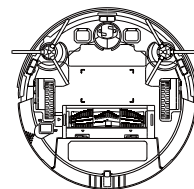
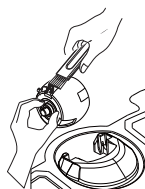
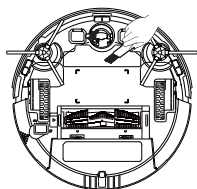


contatti di ricarica sulla base di ricarica

## ◆ 6. Pulizia della ruota omnidirezionale

Le sostanze estranee possono aderire alle ruote omnidirezionali della macchina. Se troppe sostanze estranee aderiscono alle ruote omnidirezionali nella parte inferiore della macchina, possono impedire alla macchina di avanzare e renderla incapace di pulire o causare una bassa efficienza di pulizia. Si raccomanda di pulirla una volta alla settimana.

Rimuovere le ruote dal gruppo delle ruote anteriori e rimuovere i capelli o lo sporco nel telaio del gruppo e quelli impigliati sull'asse; al termine, reinstallare le ruote nel gruppo delle ruote anteriori.



## 6. Manutenzione e frequenza di sostituzione

Nome	Frequenza di manutenzione	Replacement frequency
Cestello della polvere	Dopo ogni utilizzo	-
Filtro	Una volta alla settimana (due volte alla settimana per le famiglie con animali domestici)	Ogni 2-3 mesi
Spazzola rotante	Una volta alla settimana (due volte alla settimana per le famiglie con animali domestici)	Ogni 6-12 mesi
Spazzole laterali	Una volta alla settimana (due volte alla settimana per le famiglie con animali domestici)	Ogni 3-6 mesi
Sensore	Una volta al mese	-
Charging contact	Una volta al mese	-
Omni-direction wheel	Una volta al mese	-



Nota: Sweeva è composto da molti pezzi e componenti diversi. Acquistare i pezzi di ricambio attraverso l'App "TCL Home" o visitando i negozi TCL offline o online.

## 7. Risoluzione dei problemi

Descrizione del guasto	Soluzioni
Bassa tensione della batteria	Caricare il robot manualmente
La spazzola rotante non gira	Rimuovere i capelli e le sostanze estranee sulla spazzola rotante
La spazzola laterale non gira	Rimuovere i capelli e le sostanze estranee sulla spazzola laterale
Impossibile avviare il robot	Assicurarsi che il robot sia completamente carico Verificare che il pulsante di accensione sul fondo del robot sia in posizione "ACCESO"
Aspirazione debole	Controllare se la porta di aspirazione della ventola è bloccata da sostanze estranee. Svuotare il cestello della polvere. Pulire o sostituire il filtro ad alta efficienza del cestello della polvere
Rumore più forte	Verificare se il cestello della polvere sia installato correttamente Assicurarsi che il filtro ad alta efficienza del cestello della polvere sia installato Controllare se ci sono sostanze estranee bloccate sulla spazzola rotante o sulle spazzole laterali
Impossibile usare il telecomando	Sostituire la batteria del telecomando (batteria AAA)
Impossibile caricare	Rimuovere gli oggetti intorno alla base di ricarica e assicurarsi che l'alimentazione sia collegata alla base di ricarica Pulire i contatti della base di ricarica con un panno asciutto. Pulire i contatti di ricarica del dispositivo principale con un panno asciutto
Il robot si ferma automaticamente	Se la spazzola rotante è bloccata smette di girare; se la spazzola laterale è bloccata smette di girare Se la ruota laterale è bloccata, il robot non può avanzare Assicurarsi che il robot si stia caricando correttamente

## 8. Parametri di base

### Dispositivo principale Sweeva 2000

	<b>Modello</b>	<b>B200A</b>
	Dimensioni	320mmX323.5mmX70mm
	Batteria	Li-ion 2900mAh
	Peso netto	4.07kg
	Tensione nominale	14.1V
	Potenza nominale	30W
	Potenza in ingresso	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A
	<b>Modello</b>	<b>B200G00AA</b>
	Ingresso	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A
	Uscita	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A

### Adattatore principale Sweeva2000

Modello: GSC"X"0600S019V12E (X=U,T,V,B,U=US, T=JP,V=EU,B=UK).	Tipo di connettore	DC5.5
	Ingresso nominale	100-240V~0.5AMax, 50/60Hz
	Uscita nominale	19V $\overline{\text{---}}$ 0.6A

X=U significa spina americana, X=T significa spina giapponese, X=V significa spina europea, X=B significa spina inglese (Regno Unito).



# Sweeva

TCL OVERSEAS MARKETING LIMITED

Please read this manual carefully before using this product and keep it for later use